

**200 MILLONES DE DOLARES HA COSTADO LA BOMBA-H**

**Con ese dinero viviría todo Madrid durante un mes, a 25 mil pesetas por barba**

La bomba de hidrogeno que recientemente ha explotado en el atolón de Bikini, ha costado doscientos millones de dolares. Con dicha cantidad vivirían durante un mes todos los habitantes de Madrid, gastando cada uno veinticinco mil pesetas.



# Baleares

Diario de la mañana

Palma, Jueves 8 de Abril de 1954

REDACCION: JANI 2  
TELEFONOS:  
REDACCION: 2074  
ADMIN: 1745

AÑO XVI — N.º 4.393  
Suscripción mensual:  
15 pesetas  
PRECIO: 0'70 CTS.

## El Ministro español de Comercio visitó ayer a Eisenhower

**El Presidente demostró un amable interés por España y pidió al Sr. Arburúa que transmitiera sus saludos al Generalísimo FRANCO**

Washington 7.— El Ministro español de Comercio visitó al Presidente Eisenhower, a las cinco de la tarde (hora española) acompañado del Embajador de España, los Subsecretarios españoles de Comercio Exterior e Industria y el jefe de la misión de la F.O.A. en Madrid.

El Presidente llegó a la Casa Blanca después de su conferencia de Prensa, a la hora señalada para la entrevista. El Ministro español y sus acompañantes fueron

### El Ministro de Comercio muy satisfecho de la cálida acogida que ha tenido en Washington

presentados al Presidente por el jefe del Protocolo del Departamento de Estado.

La conversación duró 10 minutos y al abandonar el despacho presidencial el Ministro español declaró: "Ha sido una visita de cortesía, que he aprovechado pa-

ra transmitir los saludos del jefe del Estado español al Presidente."

El Presidente ha demostrado por España un amable interés. También nos pidió transmitiéramos sus saludos al Generalísimo Franco.

Después de esta entrevista el Mi-

nistro visitó al Secretario de Defensa, Wilson, quien dijo que sentía una gran satisfacción por darle la bienvenida.

(Continúa en sexta pág.)



ARBURÚA



EISENHOWER

### Audiencias de S. E. el Jefe del Estado

Madrid.—S. E. el Jefe del Estado y Generalísimo ha recibido en el Palacio de El Pardo a la siguiente

**AUDIENCIA MILITAR**  
Vicealmirante González Aller; generales Aranguren y Rey Sánchez; Auditor General don Luis de Cuenca; Contralmirante García Freire; Capitán de Navío Galán Armario; coroneles Taboada y Mediavilla.

**AUDIENCIA CIVIL**  
En Audiencia Civil el Caudillo recibió a las siguientes personalidades:

Comisión de la Junta Organizadora de los actos conmemorativos del centenario de San Vicente Ferrer, integrada por el Capitán General de la Tercera Región Militar Arzobispo de Valencia, Gobernador Civil de la provincia, alcalde y Padre Provincial de la Orden de Predicadores; Comisión de la Agrupación de Fabricantes de Cemento de España; comisión de la Junta de Gobierno de la Universidad de Salamanca, presidida por el rector don Antonio Tovar Llorente; doña Concepción Sánchez, viuda de Barrio Delgado, Teniente de Navío; Monseñor Anglés, Director del Instituto Pontificio de Música Sacra de Roma y del Instituto Nacional de Musicología; don Felipe Bertrán Güell; don Octaviano Alonso de Celis, primer teniente de alcalde del Ayuntamiento de Madrid; don Juan Fernández Celaya, Ingeniero de Minas; don Antonio Fontán, Director Gerente de "La Actualidad Española"; don Manuel Penella de Silva, corresponsal de Prensa española en el extranjero. (Cifra).

## Un avión militar francés cae al mar en Magalluf

**Perecieron cinco de sus 13 tripulantes**  
**Heroico salvamento por dos obreros que se arrojaron al mar**

Sobre las 9'30 de la mañana de ayer, dos albañiles que trabajan en las cercanías de la playa de Magalluf se alarmaron al escuchar un fuerte ruido de motores al pa-

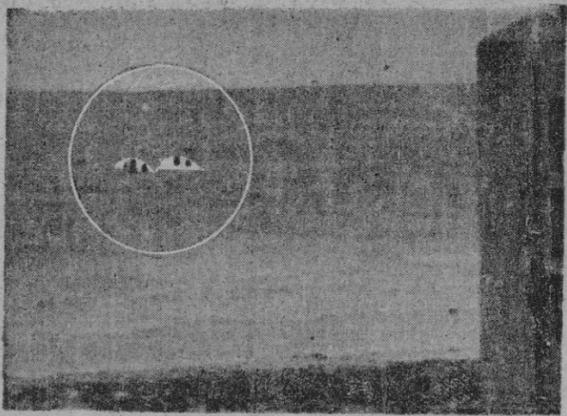
recer de algún aparato de aviación que volaba cercano. En efecto, desde el exterior de la casa donde prestan servicios, pudieron presenciar con gran alarma que

un avión venía lanado, bandeándose, por falta de estabilidad, hacia la playa, con intención sin duda de aterrizar en algún lugar próximo. Segundos después el aparato capotaba sin poder evitar que una de las alas rozara con unos pinos y chocara después con unas rocas, quedando destrozada ésta penetrando el avión en el mar a una distancia calculada en unos 70 metros de la orilla.

### LOS PRIMEROS AUXILIADORES

Los dos hombres que vieron el siniestro, Gabriel Palmer Planas y Juan Ramón Sánchez, inmediatamente se lanzaron al agua para prestar auxilio a los tripulantes y pasajeros del aparato, consiguiendo entre los dos llevar a algunos de los viajeros que no podían alcanzar la playa.

Los dos hombres que vieron el siniestro, Gabriel Palmer Planas y Juan Ramón Sánchez inmediatamente se lanzaron al agua para prestar auxilio a los tripulantes y pasajeros del aparato, consiguiendo entre los dos llevar a algunos de los viajeros que no podían alcanzar la playa. (Continúa en sexta pág.)



Unicamente los timones de popa del avión francés quedaron al descubierto, después de haberse hundido frente a la playa de Magalluf



Uno de los tripulantes del aparato francés salvado milagrosamente, habla con un jefe del ejército español.—(Fotos Juanet)

## XX aniversario de la incorporación de los territorios de Ifni a España

Acto patriótico ante el monumento al General Capaz

Ifni (Africa Occidental española), 7. — Se ha conmemorado con diversos actos, el XX aniversario de la incorporación a España de estos territorios.

Se rezó un responso ante la tumba de un soldado del batallón de Ingenieros de Tetuán, única víctima de aquella acción, por haber zozobrado una de las embarcaciones que tomaron parte en la misma.

Por último en la Plaza de España y ante el monumento al General Capaz, se celebró un acto patriótico al que asistieron todas las autoridades, moros notables y la población en pleno.

Seguidamente tuvo lugar un desfile militar.

Pasadas las festividades de la Semana Santa, continuarán los festejos.—Efe.

## A los ingleses se les atragantó el desayuno cuando vieron las fotografías de la bomba H

(Crónica de nuestro corresponsal sal Guy Bueno). — El "horror" entró por todas las puertas de la isla y presidió en la mesa del desayuno.

Toda la prensa publicó las formidables fotografías de la explosión de hidrogeno "pequeñita", hace 18 meses, que Estados Unidos acaba de sacar de sus archivos secretos. Los ingleses poseedores privilegiados de un aparato de televisión podrán ver el "horror" en la diminuta pantalla de sus aparatos y observarlo en pleno movimiento pues la B. B. C. acaba de asegurarse una copia de la película proyectada en Washington y la ha traído urgentemente por avión a Londres. En 24 horas nos hemos acostumbrado así a ver la fenomenal peonza radiactiva con sus 150 kilómetros de

extensión y la terrible bola de fuego capaz de devorar una isla entera. Sabemos que la bomba de hidrogeno "bebé" produjo una nube radiactiva diez veces más alta que la mayor cumbre de la isla y 120 veces más alta que la cúpula de la Catedral de San Pablo, y que en el crater producido por la explosión hubiera podido caber diez veces el Hyde Park londinense o 14 Pentágonos, es decir, el edificio mayor del Mundo. Sabemos, por último, que la bola de fuego de cinco kilómetros de diámetro se hubiese podido tragar la cuarta parte de la ciudad de Nueva York y que la amplia peonza radiactiva hubiese proyectado su mortífera sombra sobre 250 kilómetros que separan Londres de Birmingham.

No hace falta añadir, supongo, que los panecillos del desayuno tuvieron un amargo sabor y que el almuerzo y la cena tampoco tuvieron... (Continúa en sexta pág.)

## 50 horas de lluvia sobre Orihuela

Orihuela, 7. — Desde hace 50 horas, llueve sin cesar sobre esta zona; la cosecha se ve muy beneficiada por lo que reina gran alegría entre los agricultores.

**NEVADAS EN PAMPLONA**  
Pamplona, 7. — El brusco cambio de tiempo ha producido nevadas que han sido bastante copiosas.

Los montes cercanos a Pamplona han aparecido nevados y la nieve alcanza varios centímetros de espesor. — Cifra.

**EN MURCIA**  
Murcia, 7. — Esta mañana han aparecido las calles de la ciudad cubiertas por la nieve. Después (Continúa en sexta pág.)

## Se pretende modernizar la Flota pesquera española

Segun se propuso ayer en la Conferencia Nacional Pesquera, en Madrid

Madrid, 7.—Han continuado los trabajos de la Conferencia Nacional Pesquera. Se analizó o discutió por las comisiones de trabajo, los asuntos que afectan a los problemas de la flota pesquera o bajura, la ciencia y la técnica al servicio de la industria pesquera y cuanto se relaciona con la industria conservera.

La primera de dichas comisiones dió a conocer que en la flota costera o de bajura, están encuadrados más de once mil pescadores que tripulan el ochenta y cinco o noventa por ciento de nuestra flota pesquera y en embarcaciones de todos los tipos. El estudio hoy realizado en las conferencias, se esforzó en conseguir lograr embarcaciones, apropiadas a dichas faenas y se pretende modernizarlas. Las discusiones serán sometidas mañana al pleno.

En cuanto a la ponencia "la ciencia y la técnica al servicio de la industria pesquera" analizó ocho subponencias que arcan entre otros los siguientes puntos: Control científico de la pesca, formación científico-técnica de la misma, reglamentación pesquera,

formación profesional e investigación en las industrias derivadas, de las algas.

Por último, la tercera comisión acordó importantes cuestiones re-

lacionadas con la industria conservera, en sus aspectos económico y social, también fueron redactada importantes conclusiones. (Cifra).

## CONCIERTO UNIVERSITARIO EN EL PARDO



La Tuna Universitaria del S. E. U. obsequia con un concierto a la esposa del Caudillo y a sus nietas, durante la visita realizada por dichos universitarios al Palacio de El Pardo

Lea mañana

en **Baleares**

**7** días de sucesos

En nuestra página octava, la ya popular sección "7 días de sucesos". Un garboso y ágil recorrido periodístico por las noticias y crónicas que, en torno a los últimos siete días, han hecho gemir las prensas.

MARANA en **Baleares**

ALGARADA EN ALEJANDRIA

Alejandria, 7. — Doce polizas y diez estudiantes, han resultado heridos cuando la fuerza pública provocó una manifestación estudiantil, contra la juventud revolucionaria.

El choque tuvo lugar en los terrenos de la Universidad de Alejandria. Tres de los estudiantes se encuentran gravemente heridos.—Efe.

# INFORMACION LOCAL - INFORMACION LOCAL - INFOR

## ayer en la ciudad

### Tragedia en Magaluf

"En Abril, lluvias mil". A la vista están. Fue un día completo de remojones. Agua mansa que se derramaba sobre nuestros campos como una bendición. Hay quien a esto le llama mal tiempo, ¡ignorantes! Este es el tiempo mejor que pudiéramos apetecer. Que se lo pregunten a nuestros campesinos. Hoy nuestra crónica de sucesos se ofrece extensa y sangrante. Una tragedia aérea abatía sus alas sobre Mallorca. Fue en la idílica playa de Magaluf donde en la mañana de ayer cayó un avión militar francés en el que iban trece personalidades del Ejército galo. Cinco perdieron la vida en el accidente. Descansen en paz los infortunados militares.

Continúa la ciudad anímadísima, gracias a la presencia de los marinos norteamericanos. A estos no les preocupa la lluvia, porque a la calle prefieren los cafés, bares y salas de fiestas, donde se remojan voluntariamente.

En el Círculo de Bellas Artes se celebró un homenaje al famoso compositor norteamericano Mr. John Hausermann y al baritono del mismo país Mister Dewey Owens. El acto resultó cordialísimo y fué presidido por nuestras autoridades y relevantes personalidades del mundo artístico.

En nuestros Seminarios de Formación se inició un ciclo de conferencias. Ayer ocupó la tribuna el camarada Saiz Gralla. Habló sobre el tema "Vieja Guardia, Joven Guardia" y fué muy aplaudido por el distinguido público que llenaba el local.

### COJUELO DIGE

EL PASEO MARITIMO DE CA'N PASTILLA.—Hoy se someterá a la aprobación del Pleno de nuestro Ayuntamiento el llamado Plano del

Paseo Marítimo de Ca'n Pastilla. Atención a esta operación Cicerón y a su objetivo Birmania. El tal Plano está interferido por un plan de urbanización de terrenos de propiedad particular. Y los señores concejales conocen su obligación de mirar por los intereses públicos. Y de mirar al Plano antes de aprobarlo. Les invitamos a que antes de hacerlo sigan los tranques de Cojuelo y se sitúen sobre el terreno, en el punto preciso que llaman "Punta Estancia Ila Bonestar n.º 1" y atisben la caleta rocosa a partir de la cual el Paseo deja de bordear el mar y se adentra en un terreno de estepas derruyendo uosos chalets de treinta años de existencia con la sola y exclusiva mira de revalorizar una propiedad particular. Las tales casitas son el objetivo Birmania de la operación. No olviden los señores concejales que su autoridad está por encima de la de sus técnicos y que con plano o sin plano ellos son los encargados de planificar la justicia en todos los asuntos del Ayuntamiento. Nosotros cumplimos con advertirselo lealmente.

DONATIVOS EN NUESTRO "BANCO DE LOS POBRES".—De la joven madre de la muchacha más guapa de Mallorca —y nos queremos cortos geográficamente— 100 pesetas.

—De un feo Jerónimo —de la orden de predicadores— 25 pesetas.

—De una enfermera, 25 pesetas.

—De "ropa vieja", 5 pesetas.

A este último contestamos a su requerimiento diciéndole que nuestro Banco admite donativos en ropa vieja, pero en buen uso. No lo que se tira, sino lo que se retira. Lo que, en fin, le daríamos a un hermano nuestro.

### ¿QUE LE PREOCUPA HOY A VD?

A don Antonio Clar, artista de la madera, a la que transforma de las mil y una formas mobiliarias, hasta hacer un sueño de un salón o de una salita, lo topamos en la plazuela del Rosario, vulgo escombrera de la reforma número 12.

—¿Su preocupación, Antonio?

—Estos que aquí ves, campos de soledad, místico collado, que desespero de que sean alguna vez Itálica famosa. Y mis cuentas que tengo por cobrar de carpintero. Preocupación por el común y por lo mío.

JORGE ANDRE UALCOVER

## VOZ del movimiento Frente de Juventudes

### CURSO DE ESPECIALIDADES

Con el fin de dotar de mandos a las Delegaciones Locales del Frente de Juventudes y bajo las directrices de la Ayudantía Nacional, se viene desarrollando en la Estación Preventoria de San Serra un curso que comprende las especialidades de Formación Política, Educación Física, Actividades Agropecuarias y de Cultura y Arte. El curso lo dirige el Oficial Instructor camarada Francisco Homar con los Profesores Lorenzo Caldentey, Antonio Roca y el profesor de Educación Física de la Escuela de Comercio, señor Galmés.

### C. N. S.

#### RECLAMACIONES

Recordamos a cuantas personas pueda interesarles, que hasta el viernes día 9 de los corrientes es plazo hábil para reclamar contra las elecciones de primer grado recientemente celebradas, tanto en la esfera de las representaciones económicas como en las sociales.

Se advierte que las reclamaciones deben plantearse por escrito ante la Junta Provincial de Elecciones y sujetarse a lo dispuesto en los artículos 85, 86, 87 y 88 del vigente Reglamento Electoral.

#### SINDICATO PROVINCIAL TEXTIL

Cumplicios significar que la Orden de 28 de Enero de 1954, del Ministerio de Trabajo, que aclara las de 27 de Noviembre de 1953 y posteriores, en su apartado 7.º, especifica que "la participación en beneficios y demás devengos fijados en las Reglamentaciones en un tanto por ciento del salario base o en relación con el mismo, serán calculados, en todo caso, sobre el nuevo".

Lo que nos es grato poner en conocimiento de los interesados.

## Cronica de Sociedad

**Natalicio**  
En Andraitx, el hogar de los esposos don Matias Bonet (del comercio) y esposa doña Anita Alemany, se ha visto alegrado con el nacimiento de su primer hijo.

Al recién nacido se le impondrá el nombre de Matias. Nuestra enhorabuena.

### BODAS - BANQUETES ESPACIOSO LOCAL HOTEL ENSANCHE

**Oposiciones**  
Después de brillantes oposiciones celebradas en Madrid, ha obtenido la Cátedra de Matemáticas del Instituto Nacional Femenino de Enseñanza Media de nuestra ciudad, nuestro estimado amigo D. Alejandro Onzalo Grilla.

A las muchas felicitaciones recibidas unimos la nuestra.

### COMUNIONES

#### Zola-Durán

Teléfonos 6554 y 5945

**Bautizo**  
El pasado jueves día 1 en la parroquia iglesia de Santa María tuvo lugar el bautizo de la hija primogénita de nuestros buenos amigos doña Magdalena Comas y el campeón ciclista Antonio Gelabert. Verificó la ceremonia el Rdo. Cura ecónomo de dicha parroquia don Miguel Roselló apadrinando a la neófito don Miguel Fiol Gelabert y doña Antonia Horrach Canals.

Se le impuso el nombre de Catalina.

Al final de la ceremonia religiosa, los numerosos invitados fueron delicadamente obsequiados. Reciban padres y abuelos nuestra más cordial felicitación.

**Viajeros**  
Regreso de Madrid, adonde se había trasladado para gestionar diversos asuntos de la Provincia, el Presidente accidental de la Diputación Provincial don Rafael Feliu. Sea bien llegado.

### Ex-combatientes de la División Azul

Se convoca a todos los ex divisionarios que pasen por la Delegación provincial de Falange de seis a nueve de la tarde, para recoger los tickets del banquete de camaradería que se ofrece a los camaradas recientemente repatriados.

Precio del ticket: Quince pesetas. Palma, 7 de abril de 1954.

### PUBLICACIONES «REUS»

He aquí seis libros interesantes publicados por el "Instituto Editorial Reus".

Aguilar Caballero: "Manual de urgencia para el hogar (con 21 figuras)", 25 pesetas.

J. Sandoval: "Comed naranjas. La naranja, alimento. La naranja, medicamento". (2.ª edición). 20 pesetas.

Doctor A. Box: "¿Desea criar niños sanos?" (Maternidad y puericultura). Ilustrado con grabados, 50 pesetas.

Doctor J. Martínez: "El llanto infantil", 35 pesetas.

¿Desea adelgazar sin dejar de comer? Así se titula el libro publicado por el doctor Box y Cospedal, autor premiado por la Real Academia de Medicina. Nada de ejercicio, medicina e inyecciones. Precio, 24 pesetas.

E. Chicote: "Las señoritas de Pan-pringao". (Relato retrospectivo y folletinesco. Recuerdos y anécdotas), 50 pesetas.

### Conferencia del Sr. Mascaró Pasarius



Un momento de la conferencia del señor Mascaró Pasarius, en los Seminarios de Formación. El conferenciante, que fué presentado por el Sub-Jefe Provincial camarada Gerardo Tomás, trató del tema "La idea de Dios en el hombre prehistórico".

### El novelista José María Gironella hablará en el «Círculo de Bellas Artes»

El sábado a las siete el famoso novelista José María Gironella, que reside actualmente en nuestra Ciudad, pronunciará en el Círculo de Bellas Artes una conferencia titulada "El novelista ante el mundo". La entrada será libre.

## Diario

SANTORAL Santos Dionísio y Alberto.

El Sol sale a las 5'48.  
Se pone a las 18'45.  
La Luna sale a las 9'14.  
Se pone a las 24'2.

## El Cuarto de Siglo

8 DE ABRIL DE 1929

Ha llegado a nuestro puerto la motonave "Infanta Beatriz" conduciendo a los excursionistas que visitaron Andalucía y parte de África, durante la Semana Santa.

—En el Principal, por la Compañía Martí-Pierrá se estrenó el vodevil "¿Señor... Por qué soy tan guapa?" y en el Ritmo, la película "La Casita Susana", por Lillian Harvey y Willy Fritz.

**BOLSA DE BARCELONA**  
Acciones Catalana de Gas y Electricidad, ord.s., 120; id. Trasmediterránea, 175; id. Cros, S. A., 550; id. Española de Carburros Metálicos, 375; id. General de Tabacos de Filipinas, 340.

**BOLSA DE BILBAO**  
Acciones Banco de Bilbao, 597'50; id. Banco de Vizcaya 532'50; id. Altos Hornos de Vizcaya, 198'50; id. Industrial Asturiana "Santa Bárbara", 176; id. Nitratos de Castilla, 149; id. Iberduero, ord.s., 224'50.

## El tiempo

### ESTADO GENERAL

Tiempo inestable sobre el Mediterráneo Occidental con precipitaciones y tormentas en África del Norte.

Previsión para Baleares y Mediterráneo Occidental

Mejoría del tiempo con tendencia a desplazarse hacia el Este la depresión centrada sobre Argelia. Marejadilla. Vientos del NE algo racheados.

### Temperatura

Presión: 756'8.  
Tendencia de la misma: Irregular.  
emp. del aire: 10'9.  
Humedad relativa: 83%.  
Estado del cielo: Cubierto.  
Dirección del viento: N. 18 kms.  
emp. máxima: 11'5 a las 17'45.  
Temp. mínima: 8'2 a las 6'50.  
Precipitación: 2'3mm.

### FARMACIAS DE TURNO DURANTE LA SEMANA HASTA EL PROXIMO DOMINGO (INCLUSIVE)

Antich Gil, Colón, 46. — Barceló, Consulado, 6. — Cano, A. Luis Salvador, 91. — Cabet, C. Sotelo 145 (Terneno). — Coll Adrover, General Mola, 34. — Forteza-Rev, Plaza Cuartera, 19. — Llobera, Plaza Santa Eulalia, 1. — Llorens, (Coff de'n Rabassa). — Mercadal, H. de Manacor, 222 (Soledad). — Mulet, Plaza Serralla, 4 (Santa Catalina). — Oliver, Aragón, 240 (Hostalets). — Sbert Rullán, Plaza Progreso, 1 (Santa Catalina). — Tarongí, San Miguel, 93.

**SERVICIO NOCTURNO**  
Mascaró. — General Goded núm. 13.

### MERCADO

En Inca.  
CUPON DEL CÍRCULO Número pretendido: 375.



## COLCHON - MUELLE

El famoso COLCHON - MUELLE, en el mundo entero

PATENTES GARANTIZADO INTERNACIONALES

## SEMA

### ¡Un regalo para TODA la vida!

Es el maravilloso COLCHON - MUELLE SEMA Siempre blando, siempre igual. No hay que rehacerlo

El complemento del COLCHON - MUELLE SEMA para dormir mejor, es el SOMIER TAPIZADO SEMA

SEMA garantiza la máxima comodidad y duración por sus muelles sensibles de acero inoxidable SEMA es la marca de calidad de: SOMIERS METALICOS, CAMAS DE TUBOS DE ACERO, CAMAS DE METAL, etc...

### INDUSTRIAS SEMA, S. A.

BARCELONA P.º de Gracia, 49 Teléf 27 74 13  
MADRID Sagasta, 30 T. 24 58 38  
PAMPLONA Amaya, 1 Tel. 38 79

De venta en los Establecimientos del ramo



Representante en Palma de Mallorca: RAFAEL ESCAYOLA, Julián Alvarez, 20 - 2.º

# KASUGA para el tormento de la TOS KASUGA

# INFORMACION LOCAL - INFORMACION LOCAL - INFOR

## EDITORIAL

### La última consigna caudilla

En cuantas ocasiones se lo depara la vida nacional, a la que jamás abandona el pulso nuestro Jefe del Estado Francisco Franco se nos muestra como Caudillo de soldados y de juventudes, que constituyen las dos densidades masivas sobre las que ha fortificado todos sus triunfos, en la Guerra y en la paz. En todos los avatares de la Historia la Humanidad ha sido siempre salvada "por un pelotón de soldados al mando de un oficial" y a los pueblos los ha movido siempre la voz de los escuadristas poetas, de los que afilan con sus versos las mejores armas de todas las victorias. Un joven de cabellos blancos, nuestro impar camarada José Antonio Elío, es el que está al mando del Frente único de nuestras Juventudes a las que encuadra y presenta, día a día grande de la Patria, a nuestro Caudillo Franco para que de él reciban aliento y consigna.

La última ha sido la de advertirles del peligro de esas minorías inadaptadas que pululan por nuestra patria, resacas de vejez, inocuidades de resentimientos, estáticas en su quietud, a la vera de nuestro Movimiento que no conoce descanso. Su consejo ha sido el del despre-

cio, parapetados en la fortaleza de su edad, y de esperar a que se mueran. Todo lo caduco es viejo y tiene poca vida. Y los horizontes cercanos provocan la asfixia y ayudan a bien morir.

El porvenir de España está cifrado en nuestras Juventudes, puestas en el camino largo de nuestro destino, de cuyo camino ha cuidado de desbrozar los obstáculos la generación joven del sacrificio que va ya para vieja.

En las filas de nuestras Juventudes cabemos todos. La Falange, que desde hace quince años viene a constituir el nervio del Movimiento Político Español, ha abierto sus cuadros a los que limpios de corazón acertaron ese estilo militante y místico que es la reserva activa del Movimiento. Si ha habido vencidos, hay por otra parte más convencidos. El ejemplo de la inasequibilidad al desaliento, de la disciplina y del sacrificio, ha arraigado a la mayoría de los españoles, cuya representación más vital y más pujante está en esa juventud trabajadora y señadora a la par, que vive y duerme sobre los campos y bajo los cielos de España.



## "Amigos de Mallorca"

### Acto de homenaje al compositor norteamericano Mr. John Hausermann

Asistieron el Excmo. Sr. Capitán General, Don Antonio Castejón, el Alcalde accidental de Palma y otras personalidades

### El acto puso de relieve la buena amistad hispano-norteamericano

El "Círculo de Bellas Artes", en colaboración con su sección "Amigos de Mallorca", tributó ayer, en el comedor del Círculo Mallorquín, un cordialísimo acto de homenaje al ilustre compositor norteamericano Mr. John Hausermann y al baritono de la misma nacionalidad Mr. Dewey Owens, con motivo de la inclusión en el próximo concierto que dará nuestra Sinfónica, de dos obras del afortunado compositor, una de las cuales será interpretada por Mr. Dewey Owens, en calidad de solista.

LA PRESIDENCIA

Presidieron el acto, con los homenajeados, el Capitán General de Baleares, Excmo. señor don Antonio Castejón; el Alcalde accidental señor Conde de Olocau, ambos acompañados de sus distinguidas esposas; el Alférez Ayudante de la Flota americana anclada en nuestra bahía, Mr. Allen; la señora Bowden, Presidenta de "Amigos de Mallorca"; el Presidente del Círculo de Bellas Artes, don Antonio Parietti y el Director de nes-

seo era el de ofrecer a Mallorca su música como tributo de admiración y homenaje.

Adhirióse al acto, también, el Alférez ayudante de la VII Flota norteamericana Mr. Allen, en elocuente parlamento.

PALABRAS DEL CAPITAN GENERAL

Cerró el homenaje nuestro Capitán General, Excmo. señor don Antonio Castejón, quien elogió cumplidamente al "Círculo de Bellas Artes", cuyo título expresa claramente el culto que rinde a la sensibilidad; a los "Amigos de Mallorca" cuya amistad con la isla de nuestra también que son amigos de España y, como tales, españoles honorarios.

Manifestó su más íntima adhesión al acto que ponía de relieve los sentimientos de un artista que cultiva la mejor de las artes: la música; a un artista que, por artista y norteamericano, es un verdadero hombre de bien, pues, así como España creó civilizaciones, Norteamérica no sólo las conserva, sino



Los momentos del homenaje rendido ayer en los "Amigos de Mallorca" al compositor norteamericano Mr. John Hausermann. (Foto Juanet)

tra Sinfónica Ekitai Ahn, ambos también con sus esposas, ocupando asientos preferentes don Gabriel Roca, Presidente del "Fomento de Turismo, don Miguel Forteza, Ingeniero Jefe de Obras Públicas, el Rdo. don Bernardo Juliá, Maestro de Capilla de la Catedral y otras personalidades de nuestro mundo de las artes.

Asistieron, además, una nutrida y selecta representación de la colonia extranjera en Palma, así como representantes de la prensa local.

OFRECIMIENTO DEL ACTO

Oireció el acto don Antonio Parietti, quien puso de relieve las altas dotes que concurren en el eminente compositor norteamericano, Mr. Hausermann, brindando para que en el concierto del próximo martes, el éxito le acompañe, agra deciendo, además, su desinteresada colaboración, con nuestra Orquesta.

Manifestó a los reunidos que, en cuanto tenga noticias de la cuantía de la subvención que el Ministro de Educación Nacional piensa conceder a la Orquesta Sinfónica, habrá llegado el momento de emprender, como complemento lógico, una intensa campaña, para recabar el máximo apoyo —tan necesario a los profesores y a la Orquesta— de cuantos sientan afinidad a la música y logran de este modo que el nivel artístico de Mallorca sea el máximo exponente artístico de España, ante el turismo internacional que tanto favorece a nuestra isla.

MR. HAUSERMANN, AGRADECE EL HOMENAJE

A continuación Mr. Hausermann, agradeció, emocionado, el homenaje, poniendo de relieve su gran amor hacia Mallorca de tal magnitud, que lleva ya entre nosotros una estancia de más de seis meses, cuando en realidad, había venido a la isla, solo por dos semanas.

Hizo constar que su máximo de-

que persigue a los que pretenden destruirlas.

UN "LUNCH" BIEN SERVIDO

Acabó su parlamento deseando a todos los reunidos toda suerte de venturas, las mismas que él deseaba para él y los suyos.

Todos los que hicieron uso de la palabra fueron calurosamente aplaudidos, lo mismo que Mrs. Bowden y Mr. Monroe los, abogado norteamericano, que tradujeron al inglés los discursos del señor Parietti y del Capitán General.

Los asistentes fueron obsequiados con un "lunch", exquisitamente servido.

## Capitanía General

AUDIENCIAS DE S. E.

En la mañana de ayer S. E. el Capitán General recibió en su despacho las siguientes visitas:

Coronel Jurídico, señor Mulet; Capitán médico, señor Jaime, Delegado Frente Juventudes, camarada Rafael Pomar; Teniente Coronel Infantería, señor Satz Gralla; Doctor Femenías y Teniente Coronel Llompar; Presidente del C. N. y del Comité de Regatas.

## Departamento Provincial de Seminarios de Formación

### «PRESENTE DE LA FALANGE»

Ciclo de conferencias organizada por este seminario hoy jueves, día 8, a las 7'30, de la tarde primera conferencia por el camarada

### JERONIMO SAIZ GRILLA

bajo el lema de "Vieja Guardia, Joven Guardia"

Local de los Seminarios: Calle Vilanova, núm. 22

## Ayuntamiento

### REGRESO DEL ALCALDE ACCIDENTAL

Ha regresado de Madrid, la Comisión integrada por el Alcalde accidental señor Conde de Olocau, Teniente de Alcalde don Jesús Antich, Secretario de la Corporación don José María Conrado e Interventor de fondos don José María Lafuente Paraiso.

### LA FERIA DE RAMOS Y LA FIESTA INFANTIL

Esta tarde, a las cuatro, tendrá lugar la Fiesta Infantil, que sirve de inauguración a la Feria de Ramos. Para dicho acto han sido invitados como todos los años los asilados infantiles.

Agradecemos al Alcalde accidental señor Conde de Olocau, la invitación que hemos recibido para este acto.

## "Semana Santa en Mallorca"

Su editor Mateo Ferrer Crespi nos envía el cuidado folleto con el título que encabeza esta nota.

Se trata de una excelente guía de lo que es la Semana Santa en nuestra tierra, hecha con acopio de datos y abundantísima parte gráfica en la que se da un modo de resumen de la religiosidad de nuestro pueblo expresada en las procesiones y bellos pasos.

La impresión espléndida de "Semana Santa en Mallorca" destaca el positivo valor de esta guía cuyo envío a nuestro diario agradecemos.

### COFRADIA PENITENTES CRISTO DE SANTA CRUZ

Se ruega a todos los penitentes de esta Cofradía, tengan a bien asistir en el local social, sito en los bajos de la Parroquia de Santa Cruz a la reunión que tendrá lugar el próximo viernes día 9 del corriente a las 10'30 horas.

## DIGANOS VD. ALGO...

### MARTIN MAYOL (autor teatral) estrena hoy



Martin Mayol encoje su cabeza en el cuello, se mete en Riskal, deja que su cabeza tome la posición normal y después exclama: —Mañana (hoy) estreno!

—¿Qué estrenas, mi querido amigo Martin?

—¿Cómo, qué estrenas? Inculco más que inculco. ¿Así te preocupas tú por las cosas del teatro vernáculo? La maldición de los dioses caiga sobre ti...

Martin Mayol, que a pesar de ser un hombre muy alto tiene un sentido del humor más alto todavía, sonríe al exclamar sus parraladas.

—Si, ¿qué estrenas Martin? "Romeo y Julieta", tal vez?

Martin Mayol se mesa los cabellos, mete en su mascarilla cinco expresiones de terror y en potente sostenido, exclama:

—¡¡¡Bre...!!!

Y después pronuncia mejor así: —"Mal llamp es dobbers" y "Alxi es el mon".

—¿Dos estrenos en un día

—Si; la primera obra consta de dos actos; la segunda de un solo acto.

—¿Qué pretendes decir en tus obras?

—Que el dinero no hace la felicidad.

—¿Tú lo crees así?

—¡¡No!! Todo lo contrario.

(Hemos dicho que Martin Mayol posea un estupendo sentido del humor. Ahora tenemos que añadir que además es un tipo simpático como pocos.)

—¿Qué importancia tienen tus comedias en el actual panorama del teatro mallorquín?

—Ninguna; yo creía por mis anteriores obras haber "hicho algo". Pero hijo mío, estoy viendo que soy un epigono.

—¿Epigono? Has nombrado la palabra latínica... ¿o es solo ironía por los artículos que publica "BALEARES" referente a la literatura mallorquina?

—¿Ironía? No, hombre, no. Es sencillamente, bueno y s no humor... Toda la gama del buen humor en torno a la bella palabra "epigono". ¿Cuántos olvidos, Dios mío. ¡Cuánta pobreza! ¡Cuánta riqueza!

—Intonces, si dices de no haber escrito nada que valga la pena, ¿por qué estrenas mañana?

—A la pluma y a la lengua cada "quisque" le hace decir lo que le da la gana; cosa muy distinta es el convencimiento propio.

—Y esta desusada palabreja que tiene por nombre "sinceridad", Martin?

—¿Sinceridad? ¿De qué sinceridad en el siglo XX? Conveniencias, he aquí la gran verdad que hace mover nuestro pequeño mundo literario.

(¡Esto sí que es sinceridad!)

—La última pregunta, ¿qué obra mallorquina inédita te agrada ver representar?

—"Fedra" de "Dhey".

Y después de estas palabras Martin vuelve a encojer su cabeza en el cuello, sale a la calle y se dirige decidido a ver el ensayo general de sus dos obras teatrales.

SERRA

## Religiosas

### CULTOS PARA MAÑANA

Concluyen en San Felipe Neri a San José. Exposición a las cinco de la tarde. A las 7'15 Septenario de la Virgen Dolorosa con sermón —Empiezan en el oratorio de la Misericordia a Nuestra Señora de los Dolores. A las diez y media misa mayor con sermón por el Rdo. don Antonio Vallés, Pbro. A las 4 de la tarde exposición del Santísimo. A las 7'30 Septenario y reserva de S. D. M.

Actos religiosos

En la Catedral Basílica a las 4 de la tarde Via Crucis. A las siete y cuarto Rosario, y sermón.

—En los Capuchinos. Año María no. Por ser el día de Nuestra Señora de los Dolores. A las ocho de la tarde solemnisimo Via Crucis público organizado por la V. O. T. enriquecido con Indulgencia plenaria

### OBISPADO

#### SOBRE MISAS APLICADAS POR EL SUMO PONTIFICE EN LA JORNADA SACERDOTAL

Urgiendo la obligación de dar cuenta al Comité Central del Año Mariano sobre el número de Misas aplicadas por las intenciones del Sumo Pontífice, en la Jornada Sacerdotal del 25 de marzo pasado, se ruega a todos los Rdos. señores Párrocos y Rectores de iglesia, que aun no lo hayan hecho envíen la nota correspondiente, dentro de la presente semana, a la Secretaría del Obispado.

Palma, 7 de Abril de 1954. — EL CANCELLER-SECRETARIO DEL OBISPADO.

## LA PRIMAVERA

Nuevos locales abiertos al público desde el día 1.º

Comunican al público que el próximo domingo Festividad de Ramos estarán abiertos al público desde las 9 a la 1 de la mañana

## VISITENLOS - ENTRADA LIBRE

## ¡TOROS!

DOMINICO, DIA 11, A LAS 5 TARDE

### SENSACIONAL NOVILLADA

6 Novillos-toros de "Iruelo" de don 6 Esteban y doña Auxilio Tabernero 6

Presentación del extraordinario novillero

## Curro Pérez

y repetición de los formidables

## Tomás Sánchez Giménez

-Y-

## Jesús Sánchez Giménez

ENTRADAS DESDE 10 PESETAS

TAQUILLAS: BAR MADRID Y BAR ROSALES

## "RENAULT"

Continuamos entregando por riguroso turno de petición coches RENAULT 4 cv. (fuerza fiscal en España 7'4 HP) de fabricación nacional a los profesionales en ejercicio de su profesión y además, a partir del 1.º de Abril se ha autorizado por el Ministerio de Comercio las entregas a:

- PERSONAS QUE TENGAN PARIENTES EN EL EXTRANJERO (REGALO)
- FIRMAS COMERCIALES O FILIALES QUE TENGAN DOMICILIO SOCIAL FUERA DE ESPAÑA
- ESPAÑOLES CON RESIDENCIA EN EL EXTRANJERO
- EXTRANJEROS CON RESIDENCIA EN ESPAÑA

para esta nueva modalidad al precio de 2.212 dólares incluido fondo de retorno y aduanas, coche puesto en fábrica de Valladolid.

INFORMES Y DETALLES:

## Tomás Darder Hevia

Avda. A. Rosselló, 79 — Telef. 1463

SI...SI...PERO  
**TORNADO**  
ES TAN...TAN...TAN MODERNO

SI...SI...PERO  
**TORNADO**  
ES TAN...TAN...TAN MANEJABLE

SI...SI...PERO  
**TORNADO**  
ES TAN...TAN...TAN COMODO

SI...SI...PERO  
**TORNADO**  
ES TAN...TAN...TAN PRACTICO

SI...SI...PERO  
**TORNADO**  
ES TAN...TAN...TAN POTENTE

SI...SI...PERO  
**TORNADO**  
ES TAN...TAN...TAN LIGERO

# UN BUEN NEGOCIO

## aún queda para explotar Fabricación y venta de helados

Solamente unas 50 empresas en Mallorca lo están explotando, cuando hay margen para más de 500

### CONSERVADORAS electro-automáticas desde 15.000 pesetas

Grandes facilidades de pago



## LINEAS REVERES BRITANNICAS B. F. A.

(Av. Antonio Maura, 64)

Se complace en participar a su distinguida clientela y público en general que su nuevo teléfono a partir de esta fecha será el

# N.º 5305

## La Cámara de la Propiedad Urbana sugiere la modificación del proyecto que afecta al C. N. Palma

La Junta de Gobierno de la Cámara Oficial de la Propiedad Urbana ha dirigido un ponderado escrito a la Corporación Municipal, en el que se hace constar su criterio favorable a la realización de la vía de enlace de las calles del Marqués de la Ceniza y Calvo Sotelo, con el Paseo Marítimo, sugiriendo se estudie la conveniencia de modificar el proyecto para evitar los daños a las edificaciones del Club Natación Palma y otras construcciones vecinas.

Con ello, además de evitar los perjuicios señalados a aquel prestigioso elemento del deporte de Natación, único en nuestra capital, así mismo se disminuiría el coste de dichas obras, evitándose gravosas expropiaciones.

El escrito señala asimismo otros posibles sistemas de realización, bien sea el propuesto por el ingeniero señor Roca u otro que atendiera a evitar los perjuicios que se señalan.



LENCERIA ALIA FANTASIA  
Extensa colección de camiones, combinaciones, blusas, etc... en TEJIDOS NOVEDAD Y DE FABRICACION PROPIA  
C. José Ious Ferrer, 30

# MIGUEL PUIGSERVER

(Sucre de Gabriel Mulet e Hijos, S. L.)

## Agente de Aduanas y Consignatario de buques

Se complace en participar a su distinguida clientela y público en general que sus nuevos teléfonos a partir de hoy serán

# 5303 - 5304 - 5305

## Talleres ELECTROMOVIL

Mistral, 24 y Luis Martí, 9  
REPARACIONES ELECTRICAS



### MODAS PINO

Suplico a mis clientas que no hayan recibido la correspondiente invitación para los desfiles de modelos de los días 8 al 10 próximo, se sirvan llamar al Teléfono 4723 al objeto de subsanar dicha involuntaria omisión.

## M. PINO

Reina Escaramunda, 7-1.º-2.º - Tel. 4723 - Palma

## ANTIGUA CASA PERELLO

ALMACEN DE MUSICA - Graf. Mota, 19  
VENTA Y ALQUILER DE PIANOS LAS MEJORES MARCAS  
RECIBIDOS ARMONIUMS

### ESTUDIO GENERAL LULIANO

Esta tarde a las 19.30 horas, en el Salón de Actos de este Centro, tendrá lugar la 13.ª de las Conferencias organizadas con motivo del Curso de Primavera para Extranjeros, la que proferirá el Catedrático Literario de "Destino" Dr. D. Antonio Vilanova, sobre el tema "El Teatro de F. G. Lorca".  
Palma, 8 de abril de 1954.

### COFRADIA DE PENITENTES DE LA JUVENTUD CRATORIANA DE SAN FELIPE NERI

Se pone en conocimiento de todos los miembros de esta Cofradía que el próximo lunes día 12, a las 7.15 de la tarde, deberá encontrarse en el local de la Congregación, para asistir a la Procesión de la Oración.—EL HERMANO MAYOR.

### COPLAS MALICIA

LA BOMBA DE HIDROGENO  
He visto en fotografía la gigantesca explosión de una bomba, y parecía cosa de la fantasía de un Dali en ebullición. Lei lo que puede hacer ese regalo de Pascua, y es cosa muy de temer, porque es capaz de poner medio Mundo como un ascua. No es aquello de hacer trizas los lugares atacados... Dicen los más enterados, que no habrá más que cenizas de cuerpos pulverizados. ¡Bien hayan los inventores que hacen y deshacen tanto! Cuando esa bomba, que canto, nos imponga sus horrores, no harán falta enterradores... ¡Y, esto, si que es adelantado!  
MINGO REVULGO

# Anuncios Económicos

### FINCAS

AVISO: El Colegio de Agentes de la Propiedad Inmobiliaria de Baleares en lucha contra la CLANDESTINIDAD y con el fin de evitar molestias advierte al público que los Agentes son los únicos legalmente autorizados para mediar en la compra-venta de fincas, hipotecas, traspaños y arrendamientos. (46)

PARA ANUNCIOS en este periódico sin aumento de tarifa. Puede dirigirse a ANUNCIOS ALZINA. Jaime II, 32. (15)

FINCAS MAYOR: COMPRA-VENTA DE FINCAS Urbanas. Rústicas. Chalets situados en puntos pintorescos de la Isla: solares GRANDES OPORTUNIDADES Real 15. Palma. (22)

ANTES de comprar, vender, traspasar, acudir a AGENCIA ALZINA. Jaime II, 32. (11)

HOTELES, residencias, pensiones, venta, traspaso y alquiler. DIAZ: San Miguel, 124, 1.º (12)

VENDO magníficos pisos libres, casco y ensanche, facilidades de pago. DIAZ: San Miguel, 124, 1.º (15)

HOTEL: Vendo o traspaso, 60 plazas, playa propia, todo confort. Informes: "FINCAS MASCARON". San Miguel, 141. (16)

MAGNIFICA finca urbana, de renta, bien situada, vendo, ALZINA. Jaime II, 32. (11)

VENDO PREDIO por 1.200.000 pesetas, a 30 kms. Palma. Producción variada y cacería. FINCAS FULLANA. San Miguel, 102. (18)

GANGAS: Vendo casta libre, amueblada, en Arenal, 60.000 ptas. En Ensanche casa renta 750 ptas, mensuales, 22.000 duros. FINCAS FULLANA. San Miguel, 102. (23)

VENDO chalets libres en Cala Gamba y Ca'n Pastilla. FINCAS FULLANA. San Miguel, 102. (14)

VENDO o cedo explotación hotel a punto de terminar en Palma, zona turística, 90 habitaciones, 60 baños, ascensor, todo confort. ROSSELLÓ, Pl. Arzobispo O. Miralles, 20. (26)

CHALET en Ensanche, dos plantas, hermosa decoración, baño, garage y jardín. Vendo libre. ROSSELLÓ, Pl. Arzobispo O. Miralles, 20. (19)

VENDO PREDIO cerca Palma, unas 60 cuarteradas, junto carretera principal, 18 cuarteradas cultivo cereales, 14 almendral, 27 bosque, casa colonos, libre, incluida cosecha y aperos, ganado; por un millón pesetas. Grandes facilidades de pago. Informes: San Miguel, 9, 1.º (38)

VENDO finca compuesta de almacén y piso, ambos libres, situada en la calle Teniente Lisazoán (Son Pizá). Informes: en la misma calle n.º 55. (24)

SF VENDO planta baja, 20 dormitorios, baño, 20 mts. jardín, construcción sólida. Pedro Llobera, 25. (15)

VENDO finca 140 cuarteradas, a 24 kms. Palma, casa señores y colono, libre. Precio: 1.200.000. Informes: Alcover. Beatriz de Pinós, 48. (21)

VENDO finca 140 cuarteradas, a 24 kms. Palma, casa señores y colono, libre. Precio: 1.200.000. Informes: Alcover. Beatriz de Pinós, 48. (21)

VENDO finca 140 cuarteradas, a 24 kms. Palma, casa señores y colono, libre. Precio: 1.200.000. Informes: Alcover. Beatriz de Pinós, 48. (21)

VENDO finca 140 cuarteradas, a 24 kms. Palma, casa señores y colono, libre. Precio: 1.200.000. Informes: Alcover. Beatriz de Pinós, 48. (21)

VENDO finca 140 cuarteradas, a 24 kms. Palma, casa señores y colono, libre. Precio: 1.200.000. Informes: Alcover. Beatriz de Pinós, 48. (21)

VENDO finca 140 cuarteradas, a 24 kms. Palma, casa señores y colono, libre. Precio: 1.200.000. Informes: Alcover. Beatriz de Pinós, 48. (21)

VENDO finca 140 cuarteradas, a 24 kms. Palma, casa señores y colono, libre. Precio: 1.200.000. Informes: Alcover. Beatriz de Pinós, 48. (21)

VENDO finca 140 cuarteradas, a 24 kms. Palma, casa señores y colono, libre. Precio: 1.200.000. Informes: Alcover. Beatriz de Pinós, 48. (21)

VENDO finca 140 cuarteradas, a 24 kms. Palma, casa señores y colono, libre. Precio: 1.200.000. Informes: Alcover. Beatriz de Pinós, 48. (21)

VENDO finca 140 cuarteradas, a 24 kms. Palma, casa señores y colono, libre. Precio: 1.200.000. Informes: Alcover. Beatriz de Pinós, 48. (21)

VENDO finca 140 cuarteradas, a 24 kms. Palma, casa señores y colono, libre. Precio: 1.200.000. Informes: Alcover. Beatriz de Pinós, 48. (21)

VENDO finca 140 cuarteradas, a 24 kms. Palma, casa señores y colono, libre. Precio: 1.200.000. Informes: Alcover. Beatriz de Pinós, 48. (21)

VENDO finca 140 cuarteradas, a 24 kms. Palma, casa señores y colono, libre. Precio: 1.200.000. Informes: Alcover. Beatriz de Pinós, 48. (21)

VENDO finca 140 cuarteradas, a 24 kms. Palma, casa señores y colono, libre. Precio: 1.200.000. Informes: Alcover. Beatriz de Pinós, 48. (21)

VENDO finca 140 cuarteradas, a 24 kms. Palma, casa señores y colono, libre. Precio: 1.200.000. Informes: Alcover. Beatriz de Pinós, 48. (21)

TALLER troquelar máquinas y matrices, vendería por no poderlo atender. Informes esta Administración. (13)

OCCASION! Comedor, roperos, camas, mesas, sillones y otros por dejar piso. Santiago Ramón y Cajal, 19, pral. 1.º Horas 11 a 6. (22)

RECEPTORES radio de ocasión, diversa marcas. Debidamente ajustados desde 450. pesetas. En las ventas de receptores a plazos, concede 24 meses de crédito sin fiador. CASA JOSE RUADES, Pl. Rosario, n.º 1. (32)

CABALLERO. Liquidación totalmente de 4.000 pares magníficos. Precios asombrosamente baratos en "CALZADOS DADOS". (13)

BOTAS. Infinidad de modelos para campo y caza muy resistentes a rascos y temporales. Precios baratísimos. "CALZADOS DADOS". (18)

MADRES. Pasos y diademas bien aprovechados, rectos van a la Gran Baratura de "CALZADOS DADOS". Liquidación imponente. (17)

COLEGIALES. Sólidamente calzados en "CALZADOS DADOS". Baratura imponente. (11)

VENDO 3 cocheras, dos libres con un piso grande encima libre, por 130.000 pesetas. Agencia PLANISSI, Luis Martí, 26. (19)

VENDO motor "Peugeot" con equipo marino completo. Buen precio. Informes: Fotografía "Rul-lán". (12)

AGUA DESTILADA para baterías y otros usos. Vendemos. FRIO INDUSTRIAL, S. A (12)

CAL EFACCION. Cocinas, baños, calentadores económicos, termos, etc. eléctricos. Seguridad y Rosés. Sindicato. 164. (12)

EMBARCACIONES. PERSIANAS. Compre las pinturas directamente en fábrica. "INDUSTRIAL ISLEÑA" Herreña, 23. Mejores y más baratas. (16)

SE VENDE cocina central propia para hotel. Calle Olmos, 122 (Inclusa). (11)

INTERESA triciclo usado para reparto. Razón: Manos. H. (Leche). (10)

COMPRARIA mesa escritorio y silla despacho. Informes: Publicidad SUAU, Mar, 9. (11)

COMPRARIA filtro para colonias. Informes: Graf. Goded, 26. Teléfono 89. INCA. (11)

MAQUINARIA

TRACTORES Diesel todas potencias. Arados para los mismos. Remolques. PROHENS. Lonjeta, 15. Palma (13)

MOTORES Diesel DITEL 3, 6, 10 HP. Garantía absoluta. PROHENS. Lonjeta, 15. (12)

CONSTRUCCIONES: Hormigoneras, cabrestantes, carretillas, gruas y todo lo concerniente al ramo. Socias y C.ª Av. Alejandro Roselló, 38. (18)

MAQUINAS de segar. Entregas inmediatas. Socias y C.ª Avenida Alejandro Roselló, 38. (18)

TRACTORES todas marcas, potencias, nuevos, usados, CANALS Automóviles. Arturo Rizzzi, 67. (11)

SE VENDE trilladora seminueva. Informes: Teléfono 103, LUCHMAYOR. (10)

SOLARES Y TERRENOS

COMPRO finca rústica de bosque y cultivo. Alrededores de Capri. Frutales con casita. Informes al 3181. (15)

VENDO SOLAR situación espléndida, de cabida 859 metros. Calle Antonio Frontera (junto esquina Angel Guimerá). Informes: Pelafres, 1, 2.º (19)

VENDO SOLAR magnífica situación, calle Eusebio Estada, de cabida 297 metros. Informes: Pelafres, 1, 2.º (15)

AUTOMOVILES

MATRICULAS AUTOMOVILES GESTORIA COSTA. Plaza Cort. 5

PONTIAC, siete plazas, barato, vendo, CANALS Auto móviles, Arturo Rizzzi, 67. (10)

VENDO "Opel Olympia". Garage REX, Antonio Frontera. (10)

VENDO "Opel", 10 HP., descapotable; "Opel", 9 HP., sedan; "Ford", 8 HP., con trenes hidráulicos, y laud 28 palmas. Informes: Garage RIBAS. (22)

AUTO tipo "Stromberg" 11 HP., modelo 1943, como nuevo se vende, de particular a particular. Tel. 4024. (17)

VENDO camioneta "Ford" de una tonelada, baratasima. Informes: Marqués de la Ceniza, 77, bajos. (14)

VENDO Mercedes 21 HP., último modelo, 7 plazas, de fábrica, como nuevo. R. Mallorca, 215, Teléfono 285855. BARCELONA. (18)

VENDO camión Chevrolet en magnífico estado con volquete y caja metálica. Informes: Teniente Lisazoán, n.º 55. (Son Pizá). (18)

SE VENDE camión "Chevrolet" en buen estado de funcionamiento, puede verse de 5 a 7 de la tarde, dirigirse a "Astilleros de Palma, S. A. La Pedrera. El Terreno. (28)

MOTOCICLETAS

VENDO moto D. K. W., 5 caballos, con sidecar o sin. Teléfono 6643. (11)

VENDO "Isoscooter" sin estrenar. Equipada. Facilidades de pago. GESTORIA COSTA, Plaza Cort. 5. (12)

DOS VELOMOTORES Mosquito, vendense o cambian con moto. Escultor Galmés, 149. (Taller). (12)

ARRIENDOS

SE ALQUILAN dos locales, uno de 200 metros con teléfono y fuerza motriz y otro de 250 metros. Informes: Antonio Marqués, 28. (23)

NECESITO piso pequeño, amueblado, preferible céntrico. Razón esta Administración. (10)

INTERESAN apartamentos y chalets amueblados, preferibles zona costera, posibilidad arrendamiento inmediato. Dirigir ofertas a San Miguel, 9, 1.º Teléfono 6439. (20)

SE ALQUILAN dos locales, uno de 200 metros con teléfono y fuerza motriz y otro de 250 metros. Informes: Antonio Marqués, 28. (23)

NECESITO piso pequeño, amueblado, preferible céntrico. Razón esta Administración. (10)

INTERESAN apartamentos y chalets amueblados, preferibles zona costera, posibilidad arrendamiento inmediato. Dirigir ofertas a San Miguel, 9, 1.º Teléfono 6439. (20)

SE ALQUILAN dos locales, uno de 200 metros con teléfono y fuerza motriz y otro de 250 metros. Informes: Antonio Marqués, 28. (23)

SUBARRIENDO local negocio, Plaza Mayor y Rubi. FINCAS TUR. San Miguel, 45. (12)

ALQUILO o vendo chalet, 6 habitaciones, cuarto baño, jardín, Ca'n Pastilla. Informes: Teléfono 3629. (14)

PISITO o casita amueblada, económica, interesante urgente. Escribir: BALEARES n.º 8. (11)

TRASPASOS

SE TRASPASA colmado mantenería con vivienda, y otro local apto cualquier negocio céntrico. Informes esta Administración. (16)

TRASPASO local 200 metros, con patio, para cualquier negocio. Informes: Estanco, 19, 1.º (13)

TRASPASO carnicería aumentarme, sin cobrar portal. Informes esta Administración. (10)

HERENCIAS

FRANCES, INGLES, ALEMÁN, ITALIANO. Método especial "SIN GRAMATICA" ACADÉMICA GAMUNDI. (10)

HIPOTECAS

CAPITALISTA: Inversión rápida. Primeras Hipotecas, consultando "FINCAS MASCARON" San Miguel, 141. (11)

HIPOTECAS, dispongo de capital ilimitado desde el cuatro y medio por ciento. DIAZ: San Miguel, 124, 1.º (17)

HIPOTECA 500.000 ptas., solicito, y colocaria unas 200.000 pesetas, máxima garantía. ALZINA. (12)

EN HIPOTECA, cualquier cantidad. Interés módico, mucha reserva. PLANISSI, Luis Martí, 26. (12)

HOSPEDAJES

CASA familiar, jóvenes o señoritas dormir, o todo estar. Calle Herro, 21. (Santa Catalina). (14)

OFREZCO pensión económica con baño. Anuncios ALZINA. Jaime II, 32. (10)

PERDIDAS

EXTRAVIADO rosario negro desde San Cayetano a Repa radoras. Montenegro, 24. (10)

VARIOSOS

PASAPORTES GESTORIA COSTA Plaza Cort 5

SILLAS, MESAS, alquileres Sindicato. Café "Pasaje". De 11 a 1. PERELLO. (11)

FRIOL! Conite la instalación de su cámara, conservadora, nevera y FRIOL INDUSTRIAL, 25 años experiencia al servicio del público. Precio: sin intermediarios. Presupuesto gratis sin compromiso. (26)

SEÑORA! "ALBORIN" es la maravilla del siglo, que sustituye ventajosamente la lejía para toda clase de ropa. Paquete y pta. en Droguerías y demás establecimientos. (25)

CORTINAS para invernales. Gran surtido. Precios como nadie. Teléfono 1216. (10)

NECESITO socio con poco capital, montar negocio Bar-Restaurante, punto céntrico, con vivienda. Informes: Obispo Maura, 42. De 10 a 12. (21)

GRAFOLOGIA científica revela carácter, aptitudes, intenciones serias o engañosas, etc. Doctor Vacano, Mifonas, 20. (14)

AGRICULTORES, hortelanos: El problema de sacar agua de los pozos sin necesidad de entrar en ellos, está resuelto con absoluta garantía y con más de 20 años de experiencia. Pruébenlo y se convencerán. Informes Antonio Perelló. Taller mecánico. Teléfono 34 MURO. (41)

BOLSIN DE TRABAJO

La contratación de personal, según la Ley de 10-2-43, debe verificarse por mediación de la OFICINA DE COLOCACION. Su incumplimiento es severamente sancionado.

URGE sirvienta mediana edad, dormir casa, con referencias. Dirigirse: Reja, 11. (11)

ENTREGA 500 pesetas o más quien proporcione empleo, contabilidad, mecanografía, así como chofer (carretera), sin pretensiones. Anuncios ALZINA. (10)

IMPORTANTE establecimiento venta Tejidos Alta Costura, precisa dependientes especializados en su venta, Inútil sin máximas referencias. Solicitudes: Almacenes Fuster, San Miguel, 11, Palma. (23)

PRECISAMOS una mujer para todos los servicios de la casa. Calle Estanco, 19. Residencia GOYA. (15)

SE NECESITA señorita para Secretaria, edad de 23 a 30 años, conozca su oficio, para despacho en Palma, y viajar resto de España. Sueldo 2.000 pesetas mes. Telefonem al 4415, de 2 a 3 tarde. (35)

SE NECESITA aprendiz para pastelería, con buenas referencias. Sindicato, 65. (Casa Tocho). (12)

SE NECESITA oficiala peluquera, buena presencia, Informes: Herreña, 35, 1.º (10)

PRECISAN oficialas modistería 1.ª, ayudanta y aprendiz. Monjas, 26. Modas. (10)

FAMILIA residente en Suiza busca joven para trabajos de la casa y cuidado niños. Contrato a partir 1.º Septiembre. Informes: Sebastián Deyá, Auda. Alejandro Roselló, 121, 4.º (27)

BLANQUEADORES con cepillo. Informes: Pons Gallarza, 54. Mateo Enrique Lladó, 28 (11)

OFRECESE joven contable, taquí-mecanógrafo dominando francés, inglés, con carnet chofer 1.º especial. Razón: L. M. Plaza García Orelli, 25, 2.º, 3.º (22)

DESEO mujer para servicio, buenas referencias, Razón esta Administración. (10)

OFRECESE chofer 1.ª mecánico, edad 25 años. Informes: Via Roma, 17. De 10 a 1. (15)

REPRESENTANTES preciosa importante casa sellos caucho, grabados, etc. Dirigirse: Apartado 498. VALENCIA. (12)

URGE sirvienta mediana edad, dormir casa, con referencias. Dirigirse: Reja, 11. (11)

ENTREGA 500 pesetas o más quien proporcione empleo, contabilidad, mecanografía, así como chofer (carretera), sin pretensiones. Anuncios ALZINA. (10)

FUTBOL - CICLISMO - NATACION - HIPICAS - VELA - ETC.



Ramón, el de las Meriendas, estuvo anoche en nuestra casa. Viene a enterarse de la marcha de la organización de la Vuelta, no le basta con el informe diario del periódico, necesita que le hagamos un poco de propaganda oral.

Estas visitas y estas consultas hacen prever que a lo mejor en esta Vuelta habrá también caramelos. No se le olvide a nadie que con los bolsillos llenos de caramelos de Meriendas Ramón estuvimos dándole la Vuelta a Francia.

Ya está en marcha la carrera del día de Ramos en Tíradr. Será una lucha tenaz entre nuevos valores. Lo de Guillermo Timoner habrá de reservarse para mejor ocasión. Guillermo ha de reponerse antes.

Turró y Brondo parece ser que descansarán el próximo domingo. Pablo Vidal quiere reservarse para otro encuentro más interesante.

El Mallorca y el Las Palmas se enfrentarán el domingo en Es Fortí. Será un encuentro que demostrará una vez más que "los extremos" pueden tocarse.

El Las Palmas a la cabeza, el Mallorca a la cola. Vamos a ver si es verdad que la cabeza muere de cola o la cola pega a la cabeza.

Jim Oliver está ya en Alemania. Luchará ahora en Munich, luego en Stuttgart y por último en Berlín.

—¿Y de Palma? —Por ahora nada. Gracias.

Hoy en Sóller sabremos muchas cosas interesantes relacionadas con la Vuelta a Mallorca. Hay un hotelero Tour de France que está encantadísimo con la llegada de la Vuelta al Puerto.

La Peña del Bar Central va sumando socios a una velocidad de vértigo. Lo que no parece tan claro es que haya facilidades para el salto definitivo.

MOSCARDON

XII Vuelta Ciclista a Mallorca

Organización: Diario «BALEARES» A Beneficio de la Asociación de la Prensa

Patrocinada por el Excmo. Sr. Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento

Ayer "La Filadora" nos hizo un obsequio: 110 gorros de reglamento para los corredores

Hoy visitaremos Sóller y su puerto, para preparar el FINAL DE ETAPA

En el tren de la una emprendemos viaje rumbo a Sóller y su puerto para visitar a las autoridades locales y al mismo tiempo estudiar sobre el terreno el final de la etapa y la cuestión importantísima de alojamientos, aunque tenemos noticias bastante concretas de que allí no habrá problema.

Un importantísimo hotel de Palma de Mallorca, ha hecho un interesantísimo ofrecimiento a la organización, un ofrecimiento que se conocerá hoy de manera concreta y será presentado luego al comité organizador. Desde luego, de llegarse a un acuerdo, constituiría la verdadera "BOMBA ATÓMICA" de la Vuelta, algo que le daría indiscutiblemente el rango que deseamos.

Hoy debemos dar cuenta de un interesante regalo que acaba de hacernos LA FILADORA. Se trata de algo en lo que no habíamos pensado y que es interesantísimo en la ronda. Encaja naturalmente en la Vuelta y en su comercio. Son nada menos que 110 gorros de corredor para los que intervengan en la vuelta, que permitirán hacer una entrega a la salida y una reposición si fuese necesaria.

Muy agradecidos quedamos a los señores Busquets, aunque les encareceríamos que fueran algo más grandes que el de muestra

que nos remitieron y quedarán perfectos.



GRAN PREMIO MONTANA Casa Cabot RENTA "LIDER" «Regenbat» ETAPA PALMA: «Lube-N. S. U.» ETAPA PUERTO POLLENSA

MIRELLI ETAPA MANACOR Calzados Gorila ETAPA DE INCA Antonio Bibiloni ETAPA SOLLER

Coches Equipos: «Renault» CRONOMETRAJE OFICIAL CON RELOJES «Roumi» DE RELOJERIA VIA ROMA

«Renault» «Roumi» DE RELOJERIA VIA ROMA FERRERES PORTAILES Socias y Rosselló LA INDUSTRIAL Y AGRICOLA VESTUARIO AUXILIARES: Almacenes Bauzá

CLASIFICACION MALLORQUINES Casa Sastre TROFEO VENCEDOR: Joyería Coda

Ayer visitamos al Delegado Provincial de Información y Turismo señor Soriano Frade para recabar su colaboración en la organización y solución de los últimos detalles de la Vuelta aceptando encantado darnos su ayuda total a fin de que podamos llegar al logro de un capítulo importantísimo en el planeamiento de la Vuelta.

Sabemos que los de la Caravana Comercial están trabajando de firme. Sabemos también que una importante firma ha hecho rehacer un boceto, pues el presentado no llenaba totalmente sus exigencias. Recordamos que los vehículos de la caravana podrán tener una ALTURA MÁXIMA de 4'30 mts. (cuatro metros treinta centímetros) ya que en caso de tener más altura, no podrían pasar por el interior de Palma, debido al tendido de la línea de tranvías.

Por hoy no facilitamos más noticias. Mañana tras la reunión del Comité Organizador tendremos ya más detalles para dar a conocer.

25 máximos acertantes

En las Apuestas Mútuas Deportivas Madrid 7.—Resultado provisional del escrutinio de las Apuestas Mútuas Deportivas Benéficas, correspondientes al domingo 4 de Abril. Recaudación: 9.698.300 pesetas. 55% de premios: 5.227.675 pesetas. Reparto: 2.613.837'50 pesetas a repartir entre veinticinco jugadores.

Baloncesto

Catalanes y mallorquines, otra vez enfrentados

El domingo por la mañana tendremos ocasión nuevamente de presenciar el choque entre dos selecciones formadas por catalanes y mallorquines que tan satisfechos dejaron a los aficionados en su primer partido.

El seleccionador regional señor Castell, nos ha facilitado la lista de los mallorquines designados y que son:

Servera I, Servera II, Esterich y Riera (Maestranza), Vidal, Bonet y Perry (Patronato), Ramón (Hispania), Bosch (Hispanidad) y Pujol (J. Mariana).

Frente a estos diez, los catalanes opondrán un equipo muy parecido al que ya actuó en la anterior ocasión y por ello es de esperar, podamos presenciar otro excelente partido.

Es deseo del seleccionador, que el equipo mallorquín efectúe mañana por la noche un pequeño entreno de acoplamiento, no pudiendo hoy señalar todavía el campo designado, por no haber conseguido el oportuno permiso cosa que haremos en nuestro número de mañana.

Anteriormente a este partido, se celebrará el primero de los dos concertados para deshacer el empate para el segundo puesto de segunda categoría, entre el Nazaret y J. Mariana, disputándose el segundo partido el próximo domingo en Sóller y, como es natural, se decidirá por el golaverage de los dos encuentros.

Con tan buenos alicientes, no hace falta indicar que la pista del Patronato registrará otra excelente entrada, ya que existen grandes deseos de presenciar estos encuentros, cosa que la Federación Balear se ha apresurado a organizar, para así satisfacer el interés de los aficionados.

En cuanto a Balonvolea, el equipo de la Centuria "Jaime I" está clasificado ya para la ronda final, en la que es de suponer participen los conjuntos de "Hermanos Barbará" y "General Barceló", este último con sus dos equipos. Como se ve, nos espera para el próximo domingo una interesante jornada.

El mismo día 11, se iniciará en el campo del Frente de Juventudes, la competición de Balonvolea para la categoría de cadetes. Este Campeonato es tanto más importante, cuanto que en él se juega entre las Centurias de las Falanges Juveniles de Franco el derecho a representar a la Provincia en los Campeonatos Nacionales que se celebrarán D. m. en Tarragona el día 2 de mayo.

Con tan buenos alicientes, no hace falta indicar que la pista del Patronato registrará otra excelente entrada, ya que existen grandes deseos de presenciar estos encuentros, cosa que la Federación Balear se ha apresurado a organizar, para así satisfacer el interés de los aficionados.

En cuanto a Balonvolea, el equipo de la Centuria "Jaime I" está clasificado ya para la ronda final, en la que es de suponer participen los conjuntos de "Hermanos Barbará" y "General Barceló", este último con sus dos equipos. Como se ve, nos espera para el próximo domingo una interesante jornada.

El mismo día 11, se iniciará en el campo del Frente de Juventudes, la competición de Balonvolea para la categoría de cadetes. Este Campeonato es tanto más importante, cuanto que en él se juega entre las Centurias de las Falanges Juveniles de Franco el derecho a representar a la Provincia en los Campeonatos Nacionales que se celebrarán D. m. en Tarragona el día 2 de mayo.

Con tan buenos alicientes, no hace falta indicar que la pista del Patronato registrará otra excelente entrada, ya que existen grandes deseos de presenciar estos encuentros, cosa que la Federación Balear se ha apresurado a organizar, para así satisfacer el interés de los aficionados.

En cuanto a Balonvolea, el equipo de la Centuria "Jaime I" está clasificado ya para la ronda final, en la que es de suponer participen los conjuntos de "Hermanos Barbará" y "General Barceló", este último con sus dos equipos. Como se ve, nos espera para el próximo domingo una interesante jornada.

El mismo día 11, se iniciará en el campo del Frente de Juventudes, la competición de Balonvolea para la categoría de cadetes. Este Campeonato es tanto más importante, cuanto que en él se juega entre las Centurias de las Falanges Juveniles de Franco el derecho a representar a la Provincia en los Campeonatos Nacionales que se celebrarán D. m. en Tarragona el día 2 de mayo.

Con tan buenos alicientes, no hace falta indicar que la pista del Patronato registrará otra excelente entrada, ya que existen grandes deseos de presenciar estos encuentros, cosa que la Federación Balear se ha apresurado a organizar, para así satisfacer el interés de los aficionados.

En cuanto a Balonvolea, el equipo de la Centuria "Jaime I" está clasificado ya para la ronda final, en la que es de suponer participen los conjuntos de "Hermanos Barbará" y "General Barceló", este último con sus dos equipos. Como se ve, nos espera para el próximo domingo una interesante jornada.

La carrera tras moto comercial DEL DOMINGO DE RAMOS

El día 11 de los corrientes, Domingo de Ramos, tendrá lugar la inauguración de la temporada ciclista en Palma.



Wembley, 7. — España ha vencido a Portugal, por cinco a cero en partido de campeonato del mundo de Tenis sobre mesa. — Alifil.

Madrid, 7. — La selección española de rugby, jugará el próximo día 12 en Milán, contra el equipo nacional belga en partido eliminatorio para la copa de Europa de rugby. — Alifil.

Madrid, 7. — Nuevamente Basora, a su paso por esta capital, ha vuelto a declarar que prosiguen las gestiones para su traslado al San Lorenzo de Almagro y que ha recibido toda clase de facilidades por parte del Barcelona.

Se le ofrecen 400.000 pesetas anuales, cantidad superior a la que hoy percibe en el equipo catalán. — Alifil.

Madrid, 7. — Mañana jueves en el tren Taigo partirá la expedición de jugadores juveniles concentrados en Madrid con dirección a Alemania, donde el equipo representativo de la Real Federación española participará en el VII torneo de juveniles de la FIFA.

En este torneo participan 18 naciones. España jugará en su grupo contra Portugal, Irlanda y Yugoslavia. — Alifil.

Otra vez volverá a abrir sus puertas el viejo e histórico Tíradr, para ofrecer a los aficionados al pedal una reunión tras moto comercial que por las noticias que tenemos va a ser sonada. Nada menos que cinco equipos serán los que se disputarán la victoria, que puede ser decisiva ante la proximidad de los Campeonatos de España de la especialidad que van a disputarse en Campos.

Se han buscado cinco hombres entre los cuales existe una rivalidad grande y cuya igualdad de fuerzas hace que sea muy difícil pronosticar quien será el vencedor. Dos de ellos, Nicolás Ferrá y Andrés Martí, tienen una cuestión a resolver; uno y otro tienen gran número de partidarios, sobre todo en La Vileta, suburbio de Palma donde existe una gran afición, que se ha puesto al rojo vivo ante la lucha que se aproxima entre sus dos corredores.

Pedro Mascaró, el gallito de Fenitx, al que sigue una gran masa de paisanos, querrá demostrar que es verdad lo que de él se dice, que es el futuro sustituto de Guillermo Timoner.

Damián Fons, el joven y fino pistard de Manacor sabe como la espuma y este año se encuentra en gran forma, como lo demostró el pasado domingo, en que formando pareja con el veterano Gelabert, ganó la Americana de los ASES.

Completa el quinteto otro manacorés, Antonio Llodrá, que no es novato en esta clase de carreras y sabe ya lo que se trae entre manos; es el gran rival de su paisano Fons, el cual vendrá dispuesto a demostrar que hay que contar con él a la hora de la victoria.

Todos están bien preparados para rendir el máximo y su competencia con sus entrenadores es perfecta.

Los equipos formarán así: Ferrá-Serra; Martí-Ferrá; Fons-Dols, Mascaró-Bordoy y Llodrá-Coit.

Los entrenos que ayer tuvieron que suspenderse debido al mal tiempo, continuarán con toda intensidad hoy y los demás días.

En una palabra, son muchos los alicientes para que el próximo domingo nuestro magnífico velódromo registre una entrada de gala.

Alomar II, vencedor en Santa Eugenia

Con extraordinario éxito se celebraron el pasado domingo las anunciadas carreras ciclistas organizadas por la Delegación Local del F. de J.

Resultado vencedor Alomar II, el cual a pesar de su juventud demostró claramente sus magníficas condiciones para este difícil deporte. En la tercera vuelta consigue destacarse y toma un minuto de ventaja sobre el pelotón, ventaja que no perdió hasta la vuelta 27 en que en una magnífica carrera Tomás consigue alcanzarlo dando lugar a ver dos magníficos sprints en que Tomás nos demostró estar en buenisima forma y poseer un maravilloso sprint.

Tanto Alomar II como Tomás fueron clamorosamente aplaudidos y nosotros les auguramos muchos éxitos.

Lástima grande fué que Tomás fuera perseguido por la desgracia, pues así hubiéramos podido equilibrar mejor las posibilidades de cada uno.

La clasificación fué: 1. Alomar, 16. 2. Tomás, 8. 3. Perelló, 5. 4. Cabot. 5. Bibiloni.

Se retiraron por averías Tortella, Cardell y Nicolau.

La clasificación fué: 1. Alomar, 16. 2. Tomás, 8. 3. Perelló, 5. 4. Cabot. 5. Bibiloni. Se retiraron por averías Tortella, Cardell y Nicolau.

JUNTAS PARA AUTOS E INDUSTRIAS CASA CODINA GENERAL MOLLA 8

CASA ROJALS

MUDANZAS CONSULTA PRECIS

MUDANZAS CONSULTA PRECIS Siete Esquinas, 5-Tel. 2227-Palma

NAUTICAS

Se intensifican los preparativos para el IV «TROFEO PALMA»

A medida que van acercándose las fechas señaladas para la celebración de la Regata Nacional para la serie "snipe" "Trofeo Palma", el Comité de regatas va perfeccionando la organización de tan importante prueba náutica.

La no concesión de un buque de la Marina de Guerra para el transporte de los posibles snipes participantes de los clubs peninsulares, ha hecho que la mayoría renunciaran a desplazarse a Palma. Sin embargo, ello no quitará interés a la prueba, pues la rivalidad regional pondrá indudablemente la emoción suficiente para que la lucha sea interesantísima.

En las tres ediciones de esta magna regata, triunfaron los snipes de la Base Naval, hogaño los del Náutico están dispuestos a que

la historia no se repita, y a la puesta a punto magnífica de algunos de sus barcos hay que añadir la botadura de uno nuevo, el "Schaula III" que patrocinado por Oliver saldrá dispuesto a aprovechar las mejores condiciones de ligereza y rapidez que tiene todo snipe recién construido, para hacerse con el triunfo.

Hasta el momento la flota de la Base ha inscrito cinco barcos, el Náutico inscribirá unos diez, entre la Zona Aérea y la Base de Hidros otra decena y con los de Sóller se hará un total aproximado de 30 participantes, un número que está muy bien.

El viernes día 16 por la mañana de 10 a las 13 horas tendrá lugar la medición de velas por orden de núm. de inscripción a la regata y la botadura de los snipes en la misma tarde a partir de las 14'30.

Esperamos que el tiempo se muestre propicio a fin de poder asistir a unas regatas reñidas y al hermoso espectáculo de treinta veloces embarcaciones surcando las aguas azules de nuestra bahía.

PROEL

BILLAR

Dió comienzo el Campeonato de Baleares de 2.ª Categoría

REUS, de Inca, venció a SOCIAS

Ayer noche y con una gran concurrencia de público empezó la primera partida del campeonato de Baleares a carambola libre de III Categoría. Los contendientes fueron Socias y Reus de Inca, siendo la partida muy reñida, ya que ambos tomaron la iniciativa en varias ocasiones, prueba de ello fué el resultado de Reus 150, Socias 146.

Hubo aplausos para Socias ya que hizo carambolas de verdadera

fantasía. Al final hubo muchos aplausos para los dos jugadores.

Los promedios fueron los siguientes: Reus, 3'06; Socias, 2'97 tacad mayor: Reus 18, Socias 10.

Para hoy está anunciada la partida entre Valens y Tortella, de Valencia y Palma respectivamente. Dicha partida empezará a las 10 y media noche.

Esta partida promete ser interesante por ser dos contendientes de fuerzas igualadas.

Eléctrica Española frente mercado MOTORES

Lambretta

Eléctrica Española frente mercado TERMOS

Próximo Domingo Reus Deportivo - Constancia Campeonato Liga III División Campo ES COS a las 4'30 tarde Sorteo de un pasaje en avión

Eléctrica Española frente mercado PILA UNO

# NOTICIAS NACIONALES Y EXTRANJERAS - NOTICIAS NAC.

## Un avión militar francés cae al mar...

(Viene de la primera pág.)  
 tamente se lanzaron al agua vestidos y calzados para prestar auxilio a los tripulantes y pasajeros del aparato. Con grandes esfuerzos debido al mal estado del mar, a la lluvia y al viento que dificultaban la visibilidad, Palmer y Ramón Sánchez consiguieron llevar a la orilla a once de los tripulantes, ocho de ellos con vida y los tres restantes ya cadáveres.

Otro paisano, Bartolomé Munar Real, labrador, testigo también de la catástrofe, ayudó a Gabriel Palmer y a Juan Ramón a llevar a los supervivientes a una casa cercana, donde les prestaron ropas, les dieron café y les proporcionaron calor por medio de una intensa fogata que encendieron para el caso.

**EL APARATO**  
 El aparato siniestrado, bombardero francés, de la base militar de Argel, se dirigía a París con trece personas a bordo, de las cuales cuatro eran tripulantes y el resto pasajeros, todos militares de nacionalidad francesa. El avión es un bimotor "Leugre-LEO. 42". A unos cinco kilómetros de la isla sufrió avería en uno de los motores y debido al

### Los salvadores de la tripulación del avión francés



Gabriel Palmer Planas y Juan Ramón Sánchez los dos valientes albañiles que se arrojaron al mar para rescatar a los tripulantes del bimotor francés

### EL TRANSPORTE DE LOS SINIESTRADOS

D. Juan Parets Camps, de "Ca'n Juan de la Vileta", avisado de lo que ocurría, inmediatamente se ofreció a transportar en camión y en un coche de su propiedad a los siniestrados llevando en el primer vehículo a cuatro y en el automóvil a dos.

Poco después, dos avionetas militares volaron por encima del lugar del suceso, siendo Bartolomé Munar quien con su bufanda negra señaló a los pilotos el punto que buscaban.

No tardaron mucho tiempo en acudir casi la totalidad de vecinos de La Porrassa, todos dispuestos a contribuir en la labor de prestar socorro a los supervivientes, llevando unos alcohol, vendas y algodón, otros licores, ropas...

## Habla Gabriel Palmer, que se arrojó al mar para salvar a los aviadores

### Cree que algunos murieron ahogados

Encuentro a uno de los que presenciaron el momento catastrófico, en la misma playa de Magaluf, junto a unos carabineros.

—¿Su nombre por favor?  
 —Gabriel Palmer Planas.  
 —¿Cuándo se dieron cuenta del aterrizaje forzoso que tuvo que hacer el avión?  
 —Oímos un gran ruido; al salir afuera lo primero que vimos fue el ala del avión, casi todo es-

—¿Y los otros?  
 —Hacían esfuerzos para mantenerse sujetos al avión y otros que habían subido a la cabina para pedir auxilio.  
 —¿Cuántos han sido los supervivientes?  
 —Ocho.  
 —¿Que le pasó al piloto?  
 —Lo hallamos muerto en el avión.  
 —¿Quién fue a dar parte a las autoridades?  
 —Mi amigo Juan los avisó desde Santa Ponsa. Al cabo de una hora aproximadamente, acudieron las autoridades y dos ambulancias.  
 —¿A qué hora se estrelló el avión?  
 —Serían las nueve y media de esta mañana.  
 (El avión está caído a muy pocos metros de la playa, da pánico verlo menearse empujado por el gran temporal... La lluvia no ha impedido que grupos de gente estén estacionados mirando el gran espectáculo que la naturaleza les ofrece. Creo que ni se dan cuenta que la lluvia va apretando cada vez más).



Otro de los mallorquines que se distinguieron en los trabajos de salvamento, retratado junto a los restos del avión que saltaron violentamente a tierra.—(Foto Juanet)

Saba cubierto por las alas...  
 —¿Cuál fue su primera reacción?  
 —Tirarme al agua para salvarlos...  
 —¿Cómo los trasladaron aquí?  
 —Junto con mi amigo hemos podido sacarlos del agua y llevarlos a la playa...  
 —¿Cómo se llama su amigo?  
 —Juan Ramón Sánchez.  
 —¿Cuántos muertos había?  
 —Cinco. Se comprende que han querido llegar hasta aquí, pero las fuerzas les han fallado, muriendo, creo yo, ahogados...

—¿Dónde está su amigo Juan?  
 —A cambiarse de traje, el pobre iba calado hasta los huesos.  
 —¿Y usted?  
 —Ya lo hice antes.  
 —¿Estaba muy fría el agua?  
 —No tuve tiempo de darme cuenta, porque el mismo esfuerzo de sacar del agua a los pasajeros me lo quitó.  
 (Estornuda dos veces).  
 —¿Jesús! ¿Se habrá resfriado?  
 —No tiene importancia. Pero hubiera sido si no nos hubiésemos dado cuenta y todos hubiéramos muerto... Este resfriado con unos días de guardar cama pasará.  
 (Quedo admirada de la valentía que han tenido estos dos muchachos y de la poca importancia que le dan al caso, cuando se echaron al agua no miraron que ellos también hubiesen podido ser arrastrados por las olas, solo les importaba salvar las vidas que en pocos momentos hubiesen dejado de existir.)

M. R. CORVALLS

fuerte viento y a que en la costa había mucha niebla, el aparato perdió altura y al comprobar los pilotos que era imposible aterrizar en el Aeropuerto, se decidieron a hacerlo en la citada playa de Magaluf.

### LLEGADA DE LAS AUTORIDADES

Tan pronto como tuvieron noticias del desgraciado suceso, se trasladaron a la playa de Magaluf, el Excmo. señor Gobernador Civil camarada Honorato Martín-Cobos, en compañía del Comisario Jefe de Policía, don Nicolás Tous; el Excmo. señor General Jefe de la Zona Aérea señor García Veas; el Alcalde accidental señor Conde de Olocou; el Teniente Coronel Jefe de la Guardia Civil, y el Capitán de la Policía Armada señor Fernández, acompañado este último de un grupo de policías, quienes todavía tuvieron tiempo de ayudar personalmente a la prestación de auxilio; el Presidente accidental de la Diputación don Rafael Feliu, acompañado del Secretario de la Corporación don Santiago Puente, sin parar mientes en el temporal de viento y agua que en aquellos momentos arreciaba sobre la playa.

También se personó al lugar del suceso el Conde de Francia señor Conde de Fremerville, quien se interesó por lo ocurrido y por la ayuda a los accidentados.

Minutos después fue dada la orden de traslado de los supervivientes al Hospital Militar y seguidamente, los cadáveres de los aviadores que tuvieron la desgracia de perecer.

### FALLECIDOS Y SUPERVIVIENTES

En el Hospital Militar ingresaron los siguientes jefes, oficiales y suboficiales del Ejército aeronáutico: Coronel Armand Vigüer, Coronel Georges Grimal; Coronel Marcel Bonngau; Teniente Coronel Masse; Comandante Emile Renard; Teniente Aloin Estingoy; Sargento James Biren y Sargento Chatelet.

Los que perecieron en el accidente son: Teniente Coronel Otiron; Capitán Harter; Teniente Le Paix; Brigada piloto Dafetx y Brigada radio Combat.

### AVISO

#### A LA COLONIA DE CAPDEPERA RESIDENTE EN ESTA CIUDAD

Ante la imposibilidad de comunicarlo particularmente, el Presidente y Junta Rectora de la "Comunidad de Nra. Sra. de la Esperanza" se honran invitando a todas las personas naturales de dicha Villa que tengan residencia en Palma, al solemne acto de bendición del "paso" dedicado a su Excelencia Titular, que tendrá lugar en la Basílica de San Francisco el próximo Domingo de Ramos, una vez terminada la Misa de las 12 horas.

### REPRESENTANTE

necesitase con exclusividad para Baleares especializado venta herramientas y maquinaria a talleres y fábricas, precios favorables, comisiones y primas remuneradoras. Almacenes Mayor, Apartado 120, San Sebastián.

### PATENTES Y MARCAS

MODELOS DIEUJOS ETC.  
**GESTORIA COSTA**  
 Plaza Cort, 5  
 Representante de D. A. Fernández, Agente Oficial de Madrid

### 50 horas de...

(Viene de la primera pág.)  
 comenzó a llover intensamente. El tiempo es muy frío.

### EN GRANADA

Granada, 7. — Sigue el temporal de agua y nieve que comenzó ayer.

### 80 LITROS POR METRO CUADRADO EN CARTAGENA

Cartagena, 7. — En el segundo día de lluvia el pluviómetro del puerto ha recogido 80 litros por metro cuadrado. El viento es muy fuerte.

### INTENSO FRIO EN TERUEL

Teruel, 7. — Reina un intenso frío después de unos días primaverales. La temperatura ha descendido a tres grados bajo cero. En la sierra de Albarracín ha caído una fuerte nevada. — Cifra.

### EN BILBAO

Bilbao, 7. — Ha disminuido la velocidad del viento en el Cantábrico y la navegación se ha re-establecido. — Cifra.

### La fábula consabida

(Viene de la octava pág.)  
 de Rivera tenía razón al referirse al plazo de treinta o cuarenta años para "sanear la laguna y extirpar los anofeles". Y aún sabemos que ya no se plantea, en el ánimo de ningún español digno de este título, el simple dilema de 1929: proseguir por el camino que abrió el General o volver a la Constitución de 1876. El separatismo de la Historia, fatalmente aporta— y esto se vio en 1909, como anticipo de 1936—el horror en que vivió Cataluña durante dos años y medio.

A. PUIG Y CIA.

## El Ministro español de Comercio...

(Viene de la primera pág.)  
 Seguidamente Arburúa y Wilson posaron para las cámaras de televisión.

Al término de la entrevista, declaró el Ministro español que había mantenido una cordialísima conversación. — Efe.

### SATISFACCION

Washington 7.—El Ministro español de Comercio está muy satisfecho con la calurosa acogida que ha tenido en esta capital y por las opiniones expresadas por el Subsecretario de Estado, en sus conversaciones sobre las relaciones entre España y los EE. UU.

Los funcionarios de los EE. UU. consideran que Smith, aunque ha pasado la mayor parte de su vida como militar, no ha tratado de problemas militares porque Estados Unidos se da cuenta que España debe ser primero económicamente fuerte para tener una posición militar. Consecuentemente el valor de España en la defensa de Occidente aumentará con el incremento de su fuerza económica. Se espera que algunos proble-

mas de índole militar sean discutidos por el Ministro español en su visita oficial al Secretario de Defensa y posteriormente con el Secretario del Aire.

La visita con el Subsecretario de Estado duró 45 minutos. Al terminar la conferencia, el señor Arburúa declaró que había tenido una conversación muy cordial respecto a las relaciones entre los dos países y ha expresado considerable interés hacia España. — Efe.

### NUEVAS CONVERSACIONES

Washington 7.—El Ministro español de Comercio regresará a Washington el martes próximo desde Chicago, para celebrar nuevas conversaciones con el Director de la Administración de Operaciones en el Exterior, ya que éste ha expresado su deseo de volver a conferenciar con el Ministro español, para tratar ampliamente acerca de las relaciones económicas hispanonorteamericanas. — Efe.

### ESPAÑA Y EL BANCO INTERNACIONAL

Washington 7.—Los periodistas preguntaron al señor Arburúa si España pensaba unirse al Banco Internacional para reconstrucción

y fomento y al fondo monetario internacional, ambos organismos especializados de las Naciones Unidas.

El Ministro español respondió: "No lo hemos estudiado todavía."

La pregunta fue con motivo de que dos de las personalidades de la Tesorería norteamericana, con los que se entrevistó el señor Arburúa, desempeñan altos cargos en los citados organismos. — Efe.

### VISITA AL SUBSECRETARIO DE AGRICULTURA

Washington 7.—A última hora de hoy, el Ministro señor Arburúa realizó una visita de cortesía al Subsecretario de Agricultura. — Efe.

### NUEVOS FONDOS DE AYUDA

Washington 7.— España va a recibir aproximadamente ochenta y cinco millones de dólares en el próximo año, según ha dicho a la comisión de Asuntos Exteriores el Director de Administración de las operaciones en el exterior.

Manifestó también que los fondos de ayuda a España para el próximo año incluirán dinero para trigo, algodón, material ferroviario y rehabilitación de las instalaciones ferroviarias. — Efe.

## DOMINGO POSTULACION DE Auxilio Social

### A los ingleses...

(Viene de la primera pág.)  
 ron mejor gusto. Esta vez la isla se ha asustado de verdad. Esta vez no bastarán frases bien medidas para disipar sus aprensiones. Por de pronto, el Gobierno inglés acaba de proponer a Francia y a los Estados Unidos el nombramiento inmediato de una Comisión tripartita para estudiar en París la contestación a la última nota rusa. "Buena o mala, aceptable o no — viene a ser la tesis de todos los órganos de opinión inglesa — la nota rusa debe ser considerada y estudiada". Por muy absurda que sea la sugerencia soviética — viene a decir el "Times" en su editorial — merece ser investigada, su rechazo merece ser explicado a los pueblos que escuchan con ansiedad el gran debate sobre la paz y la guerra... y las bombas. "El rechazo automático" añade "Times" — no es un sustituto para las consultas entre todos los Gobiernos".

### DECRETO DEL SANTO OFICIO

Ciudad del Vaticano, 7.—"Observatore Romano" publica un decreto de la Sagrada Congregación del Santo Oficio sobre el ayuno eucarístico, en la solemnidad de la vigilia pascual.

El decreto dispone:  
 1.º Los sacerdotes que celebren la misa de la vigilia pascual a media noche, así como también los fieles que en ella comulguen, están obligados a observar el ayuno a partir de la misma medianoche, según los cánones 808 y 838 del código de derecho canónico.  
 2.º Si la misa de vigilia se celebra antes de la media noche, los fieles están obligados a observar el ayuno, según lo establecido en la Constitución y Christus Dominus, es decir, tres horas para las comidas sólidas y una hora para líquidos, no alcohólicos.  
 Hoy mismo aprobó S. S. el Papa la decisión de la Sagrada Congregación ordenando su publicación.

## Pesimismo en torno a la Conferencia de Ginebra

### De Gaulle pide que Francia desarrolle sus armas atómicas y ataca duramente el proyecto de la comunidad europea

Washington 7.— En su conferencia de Prensa el Presidente Eisenhower, ha expresado sus dudas de que en Ginebra se llegue a poder negociar una paz en Indochina que sea satisfactoria para el mundo libre.

Ha afirmado que en esa conferencia no bastarán meras promesas de los comunistas, sino que habrá de tenerse la seguridad de que el acuerdo que se propusiese pueda ser llevado a la práctica.

Terminó diciendo que la pérdida de Indochina tiene para el mundo libre consecuencias incalculables, pérdida de importantes recursos materiales, esclavitud de millones y millones de seres hoy libres y repercusión en cadena de otros países del sureste de Asia y del Pacífico, a este propósito, el Japón, Filipinas, Indonesia, etc.

Preguntado sobre la declaración de Foster Dulles al Congreso de que Pekín está muy cerca de la agresión abierta contra Indochina y sobre que piensan hacer los Estados Unidos, al respecto, Eisenhower replicó, que el asunto no corresponde solo a este país, sino a todo el mundo libre. Sin haber satisfecho la pregunta, el Presidente volvió a hacer resaltar la importancia de Indochina.

Refiriéndose a la bomba de hidrógeno declaró que no piensa autorizar la fabricación de una bomba de hidrógeno de potencia superior a la necesaria para evitar la guerra y mantener la eficacia militar, ni construir otra más potente que sea capaz de alcanzar las capas superiores de la atmósfera y pasar la radioactividad al espacio extraterrestre, ni cree que los rusos traten de construir semejante ingenio. — Efe.

### El N.º 08 le pondrá en comunicación con los barcos en alta mar

VIA LONDRES, PARIS Y AMSTERDAM

Barcelona, 7. — A partir del próximo día quince quedará establecida la comunicación telefónica entre cualquier centro situado en la península y los barcos en alta mar, vía Londres, París y Amsterdam.

Son varios los barcos suscritos a este servicio.

La comunicación a una serie de barcos que se señalan en las compañías telefónicas, podrán efectuarse llamando al 08, servicio internacional. — Cifra.

### El ayuno eucarístico en la vigilia Pascual

DECRETO DEL SANTO OFICIO

Ciudad del Vaticano, 7.—"Observatore Romano" publica un decreto de la Sagrada Congregación del Santo Oficio sobre el ayuno eucarístico, en la solemnidad de la vigilia pascual.

El decreto dispone:  
 1.º Los sacerdotes que celebren la misa de la vigilia pascual a media noche, así como también los fieles que en ella comulguen, están obligados a observar el ayuno a partir de la misma medianoche, según los cánones 808 y 838 del código de derecho canónico.  
 2.º Si la misa de vigilia se celebra antes de la media noche, los fieles están obligados a observar el ayuno, según lo establecido en la Constitución y Christus Dominus, es decir, tres horas para las comidas sólidas y una hora para líquidos, no alcohólicos.  
 Hoy mismo aprobó S. S. el Papa la decisión de la Sagrada Congregación ordenando su publicación.

### Descarrila el correo de Madrid a Valencia

#### NO HUBO VICTIMAS, AUNQUE SI UN RETRASO DE DOS HORAS

Almansa. — El tren correo de Madrid a Valencia y Alicante descarriló esta mañana a las 7, en el apeadero de Mugren como consecuencia de haberse salido de la vía el coche-cama de la composición.

No hay que lamentar desgracias personales ni tampoco perjuicios materiales y si únicamente el retraso en la llegada del convoy, de más de dos horas. — Cifra.

### Casa de Socorro

Durante el día de ayer fueron curados en esta institución, Jaime Bannasar de 28 años, de erosiones en el dedo índice derecho y M. Llavaná, de fractura de tibia y peroné ocasionadas por una caída en la vía pública.

Si hay algo que divierte y alegre son los niños, pero ¿qué cuesta "surarlos"?  
 Eso lo sabe Ud, bien, papá y mamá de tres infantes y, desde luego, también sabemos que para calzarlos, solamente nosotros podemos hacerlo por tan poquísimo dinero.  
 Haga lo que hace todo el mundo. Comprar el calzado de sus niños en ALMACENES TASCÓN. — Hornabeque, 56.

### LINEA DE VIAJEROS DE INCA A LLUCH

Se pone en conocimiento del público que, a partir del día 1.º de Abril está en vigor el horario de verano, con las siguientes salidas diarias de: INCA A LLUCH a las 9'45 y 15'45. — LLUCH A INCA a las 17'15 y 6'45. Estos servicios enlazan con los trenes que tienen su salida de Palma para Inca a las 8'40 y 14'45 horas y de INCA para Palma a las 7'55 y 13'38 horas. — Palma 1.º Abril de 1954.

Agua Lavanda  
 A. PUIG Y CIA.

**TRANSFORMADORES CIME**  
 Telnos. 3121 - 5143  
 MAXIMA GARANTIA

TEATRO - CINE - MUSICA - VARIEDADES - TEATRO - CIN

En 1.ª fila Los Estrenos

Hoy, en funciones de tarde y noche, nos dará a conocer Martin Mayol, sus dos nuevas comedias.

"Mal llamp es dob-bés" y "Axi es el mon", son los títulos que nos ofrece en el lírico por la Compañía Regional "Artis".

Las empresas de Avenida y Astoria, batiendo muchos "records", nos ofrecerán a partir de hoy, en sus pantallas, un amplio reportaje de la llegada al puerto de Barcelona de los repatriados de Rusia.

Salvo algunos estrenos de barrido, hoy ya podemos ofrecerles la lista de estrenos que se producirán el Sábado de Gloria en nuestra ciudad.

En el Principal, se presentará Conchita Piquer, al frente de su espectáculo "Salvo de España".

En Avenida-Astoria la película de dibujos "Alicia en el país de las maravillas".

En la pantalla panorámica de la Sala Born, el sensacional "Quo Vadis".

Sala Augusta estrenará "Bahía negra".

En el circuito Lírico-Baleár. Progreso, la película en technicolor "Tulsa, ciudad de lucha". Con tal motivo se estrenarán pantallas panorámicas en Balear y Progreso, así como equipos de Alta Intensidad "Super-clipper".

Y en el circuito Rialto-Moderno-Oriental, la película a estrenar se titula "Manos peligrosas".

Estas son las novedades para el Sábado de Gloria. Mañana, posiblemente, podremos anunciarles las novedades en nuestras salas de fiestas.

«El mártir del calvario»

Dirección: Miguel Morayta. Nacionalidad: Mexicana. Proyección: Balear y Progreso.

Película, ésta a que vamos a referirnos, que no muestra nada bueno y bastantes cosas malas. Ni siquiera la presencia de Rambal, hijo, saca de su mediocridad esta cinta. Precisamente él es de los que se muestran más teatrales y fríos, y que acaban con lo poco bueno que pueda tener la película. La fotografía, ambientación y di-



Una escena del film.

rección, no contribuyen en nada a su buen logro. Quizá la música sea lo más discreto del film.

"El mártir del Calvario" no tiene nada que la distinga de las versiones mudas que vimos años atrás; está falta de ángulos originales y de técnica a la que estamos acostumbrados actualmente.

El argumento, muy conocido, ha sido adaptado a la pantalla en un guión poco ágil y muy teatral, pero de pocos efectos. — P.

«Gritos en la noche»

Nacionalidad: Inglesa. Proyección: Sala Born.

Desde que fue por primera vez empleada en el siglo XIX por el médico inglés Pritchard la expresión "locura moral", sustituida luego por la de "perversidad instintiva", hasta el perfecto desarrollo de la psicopatología criminal, la sociedad se ha ido acostumbrando a la consideración de seres congenitamente llamados a la delincuencia.

Lo decimos a propósito de la película "Gritos en la noche" cuyo tema podría servir de ejemplo a la tesis de la antropología criminal lombrosiana o a las psicopatológicas teorías criminosas posteriores.

Eric Portman en "Gritos en la noche" encarna a un delincuente que actúa irremediablemente bajo la acción de factores endógenos congénitos. Una herencia epilépti-



Eric Portman y Dulcie Gray.

ca o psicopatológicamente afectada es la que lleva aquel hombre en su interior, cuyo atavismo le convierte en un estrangulador. Tal es lo que viene recalándose a lo largo del film, complicándose empero, las cosas con unas claras alusiones a la metempsicosis.

La acción, a pesar de girar alrededor de un monstruo social, no estremece ni causa pavor, porque más bien se centra en el relato de la actividad policial en el descubrimiento y captura del criminal.

La presentación de los personajes, excepto en el protagonista, carece de estudio psicológico. La fotografía es clara, sin pretensiones en la captación de imágenes.

La dirección, discreta, corre a cargo de L. Huntington y acompañan a E. Portman en la interpretación, Dulcie Gray y Roland Culver.

P. B.

REGRESO DE LOS REPATRIADOS ESPAÑOLES DE RUSIA

Se estrenan hoy en Astoria y Avenida

En un alarde de verdadera rapidez de programación las Empresas del Astoria y Avenida tendrán el honor de ofrecer hoy a su dilecto público el estreno del interesante reportaje de palpitante actualidad "Regreso de los repatriados españoles de Rusia". Sin reparar en sacrificio alguno han conseguido la exclusiva de este estreno en Palma de este documental, que en una amplia información nos muestra toda la emoción de las escenas que se produjeron a la llegada del buque "Semiramis" en Barcelona, pudiéndose ver además otros muchos pormenores de este triunfal regreso de los heroicos soldados españoles.

Teniendo en cuenta que estos episodios han despertado el máximo interés en toda España y tratándose además de un film rodado con toda clase de detalles por los más expertos operadores de noticias, no cabe duda que el solo anuncio del estreno de esta documentalísima película llamará enormemente la atención de nuestro público y que con motivo de su estreno hoy en el Astoria y Avenida se registrarán imponentes entradas.

Por si fuera poco el interés del referido documental, el mismo programa encierra el extraordinario accidente de la producción de "Se ha interpuesto un hombre" que tan señalado triunfo viene consiguiendo en las referidas salas y cuyo programa como se sabe es tolerado para todos los públicos.

TEATRO PRINCIPAL HOY A LAS 7 TARDE Y 10'30 NOCHE

Grandioso éxito de la COMPANIA DE REVISTAS MAGICAS

LI-CHANG

con el espectáculo EL DRAGON DE ORO

40 ARTISTAS CON LAS ATRACCIONES

Zaida Fezzan, Maren - Gracy, Cassen - Cassen, Miss Foo - Ling, Alejo del Peral

Las Girls de Li-Chang

4 ULTIMOS DIAS

Butaca platea 20 ptas. Entrada general 2 ptas.

TEATRO

PRINCIPAL Li-Chang se presentó ayer con su espectáculo de magia

QUE AGRADO AL PUBLICO

Espectáculo de magia, para niños y grandes, sobre el escenario del Principal, "Li-Chang", el mago que ya nuestro público conoce a través de otras temporadas, es el nombre que capitanea esta compañía en la que hay un poco de todo, como en botica.

En conjunto el espectáculo queda animado, se lleva con rapidez y hay figuras, cada una en su género, muy destacadas.

"Li-Chang", además de su repertorio de habil escamoteador, maestro en manejar las cartas, los pañuelos, las palomas que aparecen y desaparecen, presenta diversos números con aparatos, todos resueltos con limpieza y, a su manera, espectaculares: tal el de la lechera el llamado Teatro de magia al revés—número muy simpático—, la terrible pesadilla, la

"Danza de los Esqueletos", con el teatro a oscuras y los esqueletos campando a sus anchas por sobre las cabezas de los espectadores y la fuga rápida que, no por ser conocido este clásico número del baul, resulta menos brillante hecho con la destreza de "Li-Chang".

Entre las atracciones destacan Zaida Fezzan, la cantante, la pareja de baile Maren Gracy, el actor cómico Alejo del Peral y el conjunto, animoso, de las "girls" de Li-Chang, y, en gran manera, el parodista "Cassen-Cossen" quien brinda al público una serie de caricaturas que sobresalen. Son extraordinarias las parodias de Cantinflas, Charlot y las de Martínez Soria y Bonet de San Pedro, estupendas.

El espectáculo, ingenio y muy dentro el género al que pertenece, agrada al público que premió con abundantes aplausos a cuantos participan en su desarrollo.

HOY, EN EL LIRICO

Estreno de dos comedias mallorquinas de M. MAYOL

La Compañía de Teatro Regional "Artis" nos ofrece a partir de hoy en el Lírico, una corta temporada de teatro, base de la cual serán el estreno de dos comedias originales de Martín Mayol.

La primera a estrenar es la obra cómica, en un acto, titulada "Axi es el mon". La otra comedia, en dos actos, se titula "Mal llamp es dob-bés" y es una obra de época actual, en una palabra dos obras muy de Martín Mayol.

La Compañía "Artis", como ya es costumbre en ella, presentará estas dos comedias con todo lujo, tanto en el vestuario como en el montaje.

Concierto de la «Orquesta Sinfónica»

CON LA COLABORACION DEL PIANISTA JAIME ROIG, EL BARITONO DEWEY OWEN Y EL COMPOSITOR HAUSERMANN

El martes próximo día 13, a las 7'30 tarde, en el Teatro Principal tendrá lugar un interesante concierto de la "Orquesta Sinfónica de Mallorca", habiéndose sido confeccionado un programa muy sugestivo en el que se incluyen obras de Haendel, Bach y Ricardo Strauss, estrenándose dos composiciones del notable músico norteamericano John Hausermann; un "Fragmento de Cantata para barítono y Orquesta" (según texto del Evangelio de San Juan) y cuya parte de solista interpretará el cantante de la misma nacionalidad Mr. DeVey Owen y una "Rapsodia para piano y orquesta", corriendo a cargo del ilustre pianista mallorquín Jaime Roig, la parte de solista. Ambas obras constituyen primeras audiciones.

MGM Llegó EL ESTRENO DE QUO VADIS TECHNICOLOR

¡La fecha más ansiosamente esperada!

(Tolerado menores)

PROTECTORIA-METROPOL HOY Amor y veneno AMADEO NAZZARI LOUIS MAXWELL La mujer pirata (Technicolor) JEAN PETERS

TEATRO Lirico

Compañía de TEATRO REGIONAL ARTIS

HOY a las 7 tarde y 10'45 noche Estreno de la comedia en dos actos de MARTIN MAYOL

Mal llamp es dob-bes

Estreno de la pieza cómica en un acto de MARTIN MAYOL

AXI ES EL MON

Dos magnificas creaciones de toda la Compañía

Venta de localidades: De 11 a 1 y desde las 4

Guía y Espectador

TEATRO LIRICO.—Compañía de Teatro Regional "Artis". A las 7 y 10'45: "Axi es el mon" y "Mal llamp es dob-bés".

VARIEDADES PRINCIPAL.—A las 7 y 10'30: Li-Chang presenta "El dragón de oro".

CINES ASTORIA.—Desde las 3'45: "Se interpone un hombre" y "Congorilla" y "Llegada a Barcelona de los repatriados de Rusia".

AUGUSTA.—Desde las 3'30: "Su gran deseo" y "Su alteza el ladrón".

AVENIDA.—Desde las 3'15: "Se interpone un hombre" y "Congorilla" y "Llegada a Barcelona de los repatriados de Rusia".

BALEAR.—Desde las 3'30: "El mártir del Calvario" y "Acusado de alta traición".

BORN.—Desde las 3'15: "Gritos en la noche" y "Adorable coqueta".

CAPITOL.—Desde las 3'30: "Pena, penita pena" y "Dr. Holl".

DORADO.—Desde las 3: "César y Cleopatra" y "La cautivadora".

FANTASIO.—Desde las 3: "César y Cleopatra" y "La cautivadora".

HISPANIA.—Desde las 3: "Doctor Holl" y "Pena, penita pena".

METROPOL.—Desde las 3: "Amor y veneno" y "La mujer pirata".

MODERNO.—Desde las 3:30: "El Judas" y "Cherif a la fuerza".

MODERNO (Santa Catalina).— "César y Cleopatra" y "La cautivadora".

ORIENTAL.—Desde las 3: "El Judas" y "Cherif a la fuerza".

PROGRESO.—"El mártir del Calvario" y "Acusado de alta traición".

PROTECTORA.—Desde las 3'30: "Amor y veneno" y "La mujer pirata".

RIALTO.—Desde las 3'30: "El Judas" y "Erase una vez".

SALA DE FIESTAS

CASABLANCA.—Tarde y noche: Baile y atracciones.

IBIZA.—Todas las noches: Baile y atracciones.

TROCADERO.—Tarde y noche: Baile y atracciones.

2 GOTAS BASTAN... HIGIENE DENTAL PERFECTA

LICOR del POLO NORMAL Y CLOROFILADO

SOLO AGENCIA Ford VENDE RECAMBIOS LEGITIMOS Ford

CORCHO AGLOMERADO PARA AISLAMIENTO DE CAMARAS Y NEVERAS. FRONTS COMPLETOS, PUERTAS Y VENTANILLAS M. FRAU Sindicato, 101 - Tel. 2133

SALA BORN HOY 3'15 GRITOS EN LA NOCHE Eric Portman, Dulcie Gray y Roland Culver De complemento: ADORABLE COQUETA (Tol. menores)

CAPITOL Hispania HOY La reina del canto andaluz LOLA FLORES en PENA, PENITA PENA Completa el programa DOCTOR HOLL (Tol. menores) Sábado de Gloria LA SENSACION DE BROADWAY (en technicolor)

LAS EMPRESAS DE Avenida en un alarde de rapidez, OFRECEN al público de Palma a partir de HOY con carácter de exclusiva EL LLEGADA DE LOS REPATRIADOS DE RUSIA En un amplio y completísimo reportaje Diariamente ¡Éxito inigualable! JAMES MASON CLAIRE BLOOM - HILDEGARDE NEFF SE INTERPONE UN HOMBRE (Apta para todos los públicos) SABADO DE GLORIA WALT DISNEY PRESENTA ALICIA EN EL PAIS DE LAS MARAVILLAS (TECHNICOLOR)

SALA AUGUSTA HOY ESTRENO DE PAPA NECESITA ESPOSA y HORIZONTES LEJANOS (Tol. menores) Sábado de Gloria BAHIA NEGRA

Rialto-Moderno-Oriental DIARIAMENTE ANTONIO VILAR el JUDAS Declarada de Interés Nacional (Tol. menores) Sábado de Gloria MANOS PELIGROSAS

## La vida es así



## LAS BRUJAS Y EL TURISMO

Tengo ante mis narices una noticia, procedente de Salem (Massachusetts), que es para meditarla, para que la piensen y repiensen muchas buenas gentes de nuestro país. Salem tiene de común con nosotros el de ser un país turístico...

La noticia lo es en torno de unas brujas, seis brujas exactamente, que murieron en la cárcel de aquella ciudad en 1692, hace pues la trifulca de 262 años. Con ellas de protagonistas se empezó en Salem un proceso de rehabilitación.

En cierta manera se buscaba devolver el buen nombre a seis matronas que, vistas con alguna perspectiva, a lo mejor resultarían que fueron unas encantadoras y apacibles damas de aquel vecindario.

Pero, el representante de la ciudad ante los senadores, salió al paso del proceso con la siguiente declaración:

—Semejante discusión —les dijo— significa un golpe terrible para los organizadores de los circuitos turísticos de Salem. En consecuencia, me opongo formalmente a la discusión de este asunto en el Senado.

Después, los senadores le dieron la razón al representante y a estas horas, las seis brujas deben seguir campando por los tejados del país subidas en sus escobas, para pasmo y escalofrío de turistas que, en las horas muertas, algo tienen que hacer en Salem...

La noticia me ha hecho pensar en esa cantidad de seres, cargados de buena intención, que cada día amanecen con un proyecto revolucionario acerca de nuevas carreteras, nuevos tranvías, nuevos alumbrados, nuevos jardines y otras novísimas novedades a favor del "confort" y la mayor felicidad material para nuestros visitantes.

Si, sí, todo eso está muy bien, pero si un buen día descubriésemos que eran las brujas, las más pintorescas y tradicionales brujas, lo que justamente les entusiasma a nuestros turistas, ¿qué pensaríamos?

Sin ganas de embromar, digo a mis lectores que la noticia de Salem, con sus seis brujas turísticas y su inteligente representante en el Senado, me ha hecho meditar. Cuartilla y media de meditación que ya queda escrita.

JUAN BONET

## A Tester, fascista británico, se lo tragó la frontera

Londres. — La Prensa inglesa se ocupa de un suceso misterioso ocurrido en la frontera de Rumania y Bulgaria, en 1944, y en el que pereció la vida un súbdito inglés, el doctor Albert Tester. Un tribunal ha sido requerido para declarar legalmente la desaparición de Tester, que según las apariencias fué muerto por un guardia fronterizo cuando trataba de ganar el territorio húngaro, huyendo del avance ruso.

Dice el informe oficial que Arthur Tester había salido poco antes de la guerra de un puerto inglés a bordo de su yate "Lucinda", con el propósito de realizar un cruceo de placer por el Mediterráneo, en compañía de su mujer y su familia. Estuvo en Nápoles y luego, por tierra, via Atenas, se dirigió al castillo de Mintia, cerca de Nava, en Rumania.

LOS HECHOS CONOCIDOS

Estos son los hechos conocidos. Los dudosos, los establecidos por los rumores más o menos benévolos, empiezan después. Se ha dicho que el doctor Tester era un edecán del jefe fascista británico Mosley; que en el momento de su muerte iba provisto de un pasaporte firmado por el propio Hitler, porque Tester hablaba inglés con acento alemán y había nacido en Stuttgart, donde su padre era miembro del Consulado británico; que el desaparecido simpatizaba con el nacionalsocialismo alemán; que tenía intereses en 20 importantes compañías inglesas, y que en Londres, estaba calificado como un misterioso financiero.

### COMO UN AVENTURERO

Un miembro importante del movimiento de Mosley ha declarado a un periodista que siempre consideró a Tester como un aventurero como un aventurero de la política y probablemente la Prensa no se ocuparía de recordar a Tes-



MOSLEY

ter si no hubiera algunos bienes importantes que colacionar. Margaret Tester, hija del difunto, niega todas las "novelas" que se han forjado sobre su padre, pero reclama como es natural, la posesión de los bienes que ha dejado. Que no son desdeñables. Su casa de Broadstairs, Ken, de veinte habitaciones, fué vendida después de la guerra, en una cantidad aproximada al millón de pesetas. Y los muebles liquidados en pública subasta superaron los dos millones de pesetas. Entre lo hallado en la casa figura "una especie de camisa negra".

AFICIONES DEL DESAPARECIDO

Al exhumar el recuerdo del doctor Tester, que huyó de Rumania al saber que había comenzado la invasión soviética, la Prensa se encarga de adornar el relato con informaciones difíciles de rectificar, y que atribuyen al muerto una afición al lujo desmedida: fumaba sin cesar cigarrillos de lujo; bebía champán en la cama y dormía en sábanas de seda.

LA LEYENDA MISERIOSA

De todos modos, la desaparición de Mr. Tester, con su leyenda misteriosa, no absorbe por completo la atención de los lectores ingleses. También les interesa saber que se está discutiendo el coste de construcción del yate real "Britania", que en principio se fijó en unos ciento cincuenta millones de pesetas. Parece ser que ha costado más del doble y que su tonelaje no es, como se habla dicho, de 4.000 toneladas, porque también este ha crecido hasta alcanzar las 5.769 toneladas. Sobre este tema se ha abierto debate, con pareceres para todos los gustos, y está confirmado que autoridades se han encargado de dificultar el acceso de los informadores al muelle de Portsmouth, donde está anclado el navío real.

## La fábula consabida

Por MAXIMIANO GARCIA VENERO

Recuerdo yo un día de agosto de 1936, en la estación marítima de Génova, a la que arribaban los buques repletos de fugitivos de Barcelona. Venía en ellos una humanidad aterrada, en la que había heterogéneas representaciones políticas y sociales. Todas las gamas, desde el partido radical a los tradicionalistas, aparecían unidas transitoriamente en el hecho de la emigración. Cierta persona, que tuvo investidura ministerial, declaraba que en el futuro el Estatuto de Cataluña tendría que limitarse a dos facultades autónomas: la enseñanza y la hacienda. Ese mismo personaje era uno de los veloces fugitivos, uno de los que salieron con extraordinaria diligencia de Barcelona. He ahí la tónica incorregible, que seguía moviéndose en la intriga conspiradora contra la clásica y perfecta unidad de España. De las manifestaciones de esa intriga, puede dar fe un documento que se hallará en los archivos de la Jefatura de policía de Génova, suscrito aquel verano de 1936 por entonces jefe local de Barcelona y yo. Fuimos denunciados por realizar propaganda falangista entre los refugiados, a fin de incitarlos a entrar en la zona nacional. La policía genovesa nos conminó con la devolución de nuestras pertenencias al mismo puerto de Barcelona de donde habíamos salido, en el caso de que no cesáramos en nuestra labor de propaganda. Pudimos acudir a Mussolini, directamente, para protestar, pero el tiempo nos apremiaba y preferimos encaminarnos sin dilación a la España nacional. Nunca olvidaré la procedencia de aquella denuncia, cuya tramitación revelaba algo, y aún algo, de índole grave. Por una parte,

la contumacia de los españoles de geografía que hostigaron a la policía contra los falangistas. Y de la otra, la falta de unidad entre el partido fascista y los órganos del Estado italiano. Mientras los camisas negras nos acogían cordialmente, la policía estaba dispuesta a reintegrarnos a la Cataluña trágica.

Esta memoria me llega, al releer una de las últimas notas publicadas por el general Primo de Rivera. Hababa de los que propugnaban la vuelta al punto de origen — a la

llamó romanticismo de la historia y de su inseparable, la leyenda. Romanticismo o sentimentalismo irraguados en la primera mitad del siglo XIX por Próspero de Bofarull, continuados por gentes de su mismo apellido, por Joaquín Rubió y Ors y paralizados por la generación que se encontró, de bruces, con la inexorable realidad del 18 de Julio. En esta fecha, la obra encaminada a elaborar dos historias de España, divergentes y beligerantes, contradictorias y enemigas, halló su fruto en el caos y la tragedia. Casi todos sus cultivadores aparecieron espantados, y aún llegó a sospecharse que estaban contritos. Estamos viendo que esa contrición era producto de la caridad crisilana. El espanto físico — no espiritual — duró tanto como la reconquista, heterogénea composición provincial por una mayor a de heticiana, de la región catalana, realizada por cierto, con el mas escrupuloso tino y la mas grande preocupación por salvar todas las fuentes de riqueza que aún no habian sido dañadas. Duró también hasta que dió sus frutos la ley del desbloqueo monetario, y se alzó, arriba, muy arriba, la hermosa potencialidad regional económica.

Y otra vez, por parte de la misma infima minoría — la que ha pretendido conquistar, en vano, al millón de trabajadores que existen en Cataluña, y a otras masas considerables — vuelve a observarse el conato de formular dos historias divergentes y contradictorias de España. Queremos ver hasta donde se llega en tal conato. La guardia alenta no ha cedido, ni menguara. Sabemos, exactamente, que el general Primo

(Continúa en sexta pág.)



D. MIGUEL PRIMO DE RIVERA

Constitución de 1876 — y decía luminosamente: "se precisaría el transcurso de una generación treinta o cuarenta años, para sanear la laguna y extirpar los anofeles". ¡Qué grande y dorosa experiencia En'azo yo las palabras oídas con nula paciencia al aludido personaje mas o menos nacionalista catalán — con la pública recaída en lo que una condescendencia terminológica

### CUENTENOS SU SECRETO

#### CONSULTORIO SENTIMENTAL

a cargo de SILVIA SIRA

PREGUNTA: Conoci a un chico hace mucho tiempo, pero como ahora ha subido de categoría y alterna con otras chicas mejores que yo, no sé qué tengo que hacer para conseguir salir con él y para gustarle. — ANA MARY.

RESPUESTA: ¿El te quería, o al menos salía frecuentemente contigo? Supongamos que sí, ya que tú no dices nada y por el mero hecho de conocer a un hombre, no creas que ya le tienes enamorado, aunque sea de tu misma sociedad. Lo mejor sería esperar a que él se decida, ya que si tú le fueras detrás no conseguirías nada, muéstrate contenta cuando le veas, y sobre todo natural, sin hacer cosas raras para parecerle a esas otras chicas, ya que si te quiere, es como eres y por tu misma sencillez.

PREGUNTA: Tengo novio y él dice que me quiere, pero le gusta mirar a todas y hablar con las otras no mostrándose cariñosa conmigo; estoy muy enamorada y quisiera saber qué hacer para que él sienta como yo. — UNA ENAMORADA INDECISA.

RESPUESTA: Puede que en el fondo te quiera, pero como te tiene segura no te da demasiada importancia. ¡Gran equivocación! Sé como él,dale celos sin hacer tonterías y verás como se espabila; no te muestres disgustada cuando haga esas cosas y si él habla haz tú lo mismo y así sucesivamente hasta que solo le intereses tú.

PREGUNTA: Conozco a una chica que tiene novio. Ella y yo estamos enamorados; no lo hemos declarado nunca, pero en el amor esto no tiene importancia. Los padres de él y ella son muy amigos, pues una hermana del novio sale con un hermano de ella y los padres dicen que tienen que casarse el mismo día las parejas. Espero su consejo. — UN ENAMORADO CON MALA SUERTE.

RESPUESTA: Muchacho me parece que eres un poco imaginativo. ¿No será que eso que tu crees amor por su parte sea sólo coquetería femenina? Piensa que si te quisiera tanto como dices, podría acabar con su novio a pesar de las ideas económicas de su padre de hacer dos bodas en una. O le declaras tu amor a ver por cual se decide, o la dejas en paz y que todo acabe en familia.

PREGUNTA: Estoy enamorado de una chica de un bar, y creo que ella me corresponde; como tengo que salir para la Península por razón de mis estudios, qué hacer: ¿expresarle mis sentimientos, o callar? — TOLIN.

RESPUESTA: Decírselo desde luego, pues no puedes pretender que ella te espere solo porque tus miradas le den a entender que la quieres, háblala y así quedarás tú también tranquilo y convencido de que tus suposiciones respecto a su amor eran verdaderas.

PREGUNTA: Soy joven, me gusta la juerga, fumar, y todas las chicas; he tenido muchas novias, pero ahora creo haber encontrado la mujer ideal en una que me gusta mucho. ¿Cómo saber si es diferente de las demás y si estoy enamorado de ella? — TOLON.

RESPUESTA: No busques el ideal porque no lo encontrarás. Una cosa es la perfección y que la busquemos en todas las cosas y otra es que exista. Tampoco quieras que sea distinta, única, todas son parecidas, lo que ocurre es que aquella de quien te enamores te parecerá la mejor, cosa completamente natural, lo cual no quiere decir que lo sea. Conocerás que estás enamorado por esto y no pidas demasiado, porque nunca se merece el amor lo bastante como para andar con exigencias que a nada conducen sino a la desilusión.

### Excursiones económicas en nuestros autopullmans

## PARIS

SALIDAS TODAS LAS SEMANAS. — 11 DIAS DE VIAJE  
Precio, todo comprendido: Ptas. 3.000

## FATIMA

SALIDAS MENSUALES. — PROXIMAS SALIDAS: 20 ABRIL y 26 MAYO  
5 días de viaje. — Precio: Ptas. 1.475  
INFORMES E INSCRIPCIONES EN

### VIAJES MELIA, S. A.

Paseo Generalísimo, 74. — Telef. 4006

### EL TUERTO

UN CAPITAN CORSAARIO

por F. PINANA

(96)

### UNO DE LOS PROYECTILES CAYO A CUATRO PASOS DEL "TUERTO".

### ¡ARRIEN LAS VELAS!

### LOS CAÑONES DEL INGLES DISPARABAN SIN CESAR.

### EL BARCO DEL "TUERTO" ESPERO QUE EL INGLES SE ACERCASE.